

	Mes	Trimestre
Valencia...	Ptas. 2	Ptas. 6
Provincias...		> 7/50
Extranjero...		> 12

D. O. M.

Todas las misas que se celebrarán mañana día 11 en la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, serán en sufragio de las almas de

EL SEÑOR

**Don Joaquín Sorolla Bastida**

y de su esposa

**Doña Clotilde García del Castillo**

R. I. P.

Sus hijos e hijos políticos agradecerán la asistencia a alguno de dichos actos religiosos.

## Sorolla y Valencia

Hemos llegado al séptimo aniversario de la muerte de Joaquín Sorolla sin haber puesto un sencillo monumento que pregone la valencianidad del pintor, sin haber instalado en la sala del Museo, rotulada con su nombre, los lienzos necesarios que le descubran a la generación de valencianos que sólo le conoce de oídas. Es inaudito, pese a las excusas de orden legal, referentes al lento expediente burocrático, que en el Museo de Valencia no pueda admirarse ni una sola obra de la madurez del gran pintor. Las que se exhiben tendrán un indudable valor documental, pero no son ellas las que le han ganado el universal aprecio. Consideraríamos como su representación artística, sería tanto como tomar los tanteos de juventud de un maestro cualquiera, por sus obras definitivas, logradas cuando ya le ha ganado el espíritu y se proyecta con una doble perfección formal e ideal. De un gran artista, efectivamente, interesa todo; sus anécdotas triviales, sus frases agudas, sus recuerdos remotos, sus comienzos, cuanto con él se relacione. El culto de los hombres excepcionales, pretende absorber todos los aspectos y valores desde los objetos de uso personal hasta aquello que realmente les distingue. Pero la definición de un artista se halla en las obras de su época de plenitud y son ellas las que con preferencia deben representarse en los museos. Aparte de estas consideraciones, por lo que respecta a Sorolla, es que además va a parecer al fin que los lienzos del gran pintor no interesen lo más mínimo. No se explica de otro modo que pase el tiempo sin haber aprovechado ya el ofrecimiento de los familiares de aquel.

Lo sensible del caso es que no existe menoscabo para el artista sorollista y que su nombre no sufre tampoco olvido alguno. Ya hemos tenido ocasión de notar que en concepto de muchos la pintura valenciana actual se reduce a una imitación de Sorolla. Este hecho demuestra por sí solo la estima que se profesa a su arte, no sólo por la gente vieja del oficio, sino también por las nuevas promociones artísticas. Sorolla ha deslumbrado a los pintores valencianos, obscureciéndoles los demás caminos de la vocación pictórica y dejándoles en cambio claro y atrayente el que trazó genialmente con su obra. Esta influencia de Sorolla ha motivado reacciones que si no encontraron la expresión respetuosa que la gloria de aquel reclama, tenían el excelente propósito de airear la producción artística valenciana, de acabar con la anuladora imitación de nuestros artistas.

Sorolla no es sólo un gran pintor para los artistas o gustadores del arte. La misma opinión que estos tienen todos los valencianos, desde los de rango popular hasta los que ocupan una posición preeminente. Cuando se trata de estar una alabanza a esta tierra, cuando se han de citar los nombres que han desollado y que han esparcido el de Valencia por el mundo, cuando el sentimiento patriótico nos lleva al propio halago,

**COMPRE**

AGLON

AUTO-OIL

**AHORRA TIEMPO DINERO Y REPARACIONES**

### PARA «EL PUEBLO» CUARTILLAS DE PARIS

## La dictadura de Mr. Parham

Mister Bradford es un viejecito, redactor de una agencia telegráfica inglesa. Vive en París desde hace treinta años, pero todavía no ha aprendido a hablar correctamente el francés. Los años han acentuado en él esa lentitud del pensamiento y esa falta de imaginación que caracterizan al «inglés de la calle». Hace algunas noches, mientras tomábamos una cerveza acodados en el mostrador de un bar de Montparnasse, le pregunté:

—Mister Bradford: ¿Qué ocurriría si un general inglés publicase un manifiesto contra los políticos ingleses, disolviese aquel venerable Parlamento y se proclamase dictador?

Mister Bradford me dirigió una mirada espantada. Acaso creyó que me había vuelto loco. Tardó largo rato en contestar. Al fin, exclamó:

—¡Imposible!... ¡Imposible!...

—Ya sé que es imposible, mister Bradford; pero, imaginemos que es posible, aunque sólo sea en sueños—insistí—. ¿Qué ocurriría?

—En efecto; esas cosas únicamente puede imaginarlas en sueños un inglés—respondió, ya más tranquilo, el viejo periodista británico.

El novelista Wells ha creído también que sólo en sueños puede ocurrírsele a un inglés ser dictador. «The Autocracy of Mr. Parham», su última novela, es el relato imaginario de una revolución fascista en Londres. Mr. Parham, profesor de Historia, imperialista, conservador y majadero, se proclama dictador y se nombra lord Paravmount. Con sus jóvenes fascistas de las universidades tradicionales inglesas, invade la Cámara de los Comunes y expulsa a los honorables miembros del Parlamento. Los personajes de esta sátira política se llaman Ramsy McDougal, sir Osbert Moses, Mr. Snowfield, Mr. St. George, Mr. Balmín, lady Asper... Los nombres están apenas desfigurados. El general Gerson, jefe del Estado Mayor británico, brazo armado del régimen de Mr. Parham, es una formidable caricatura de la casta militar. La dictadura de mister Parham conduce a una guerra mundial mucho más terrible que la de 1914. Comienza con un conflicto anglo-ruso y provoca las hostilidades entre Inglaterra y los Estados Unidos, cuyas escuadras se destruyen, mientras los aviones alemanes bombardean Londres. Esta anticipación de la guerra científica del porvenir es una página maestra de la literatura wellsiana. Al fin, el dictador inglés se volatiliza. En ese momento despierta mister Parham, y termina la novela. Todo había sido un sueño, como en la respuesta de mister Bradford, el periodista británico.

El nuevo libro de Wells no es tan sólo una sátira aguda de las dictaduras y una visión fantástica de la guerra futura. Es también una lección para los botarates que sueñan ser dictadores y para los pueblos que duermen. Algún día despertará Europa. Los tiranos con chaleco de fantasía, los arrastrables balcánicos, los duces de cabaret, los napoleones de escenario, se volatilizarán, como ese pedante lord Paravmount, de la novela de Wells. Nada quedará de ellos, ni aún el nombre, condenado al desprecio.

No tardará Europa en contemplar, como un pasado remoto, el espectáculo indigno de las dictaduras, cual si hubiera sido una pesadilla, un sueño inverosímil y grotesco.

CARLOS ESPIA.

Paris - Agosto.

## Lo que era antaño y lo que hoy es la playa del Cabañal

Era vasta planicie, dorado y cávido suelo formado por innumerables partículas de sílice robadas determinada y violentamente por las aguas meteóricas a las abruptas montañas que nos circuyen y que, arrastradas por una ley inmutable e ineludible, son llevadas a nuestro inquieto y proceloso mar para, desde allí, ser lanzadas, como acto de expurgación y eliminativo, a ocupar su propio lugar, cumpliendo la ley física de las densidades.

Nuestro esplendoroso y tórrido sol, manda sus dorados haces a esta superficie ondulante y hermosa, integrada por multitud de diminutos minerales polidrícos, que, al ponerse en contacto con la arena, abren su estuche ofrendándonos, por un acto combinado de reflexión y refracción, sus derivados químicos ultraviolados, rojos e infrarrojos y las luminosas que son la gama constitutiva del Arco-Iris, neutralizados por la brisa matinal, dando bienestar al organismo y refocillamiento al alma.

Esta playa del Cabañal, limitada al Norte por numerosas montañas de arena, lecho vital de multitud de adelfas de cromatismo variado, larga cortina verde matizada por agrupaciones de pétalos iguales: «in loco» variadas en la distancia, formando las flores grana, rosa, blancas y en conjunto un hermoso y deleitante telón. El lado opuesto delimitado un friso espumoso, alba ruptura de una ola de las múltiples que rizan el mar y que, sojuzgadas y humilladas, lamen la superficie de esta encantadora planicie, retirándose placenteras a dar cuenta al soberano e inmenso Mediterráneo, de la misión heráldica que les fué encomendada.

Acá y acullá, barcas pesqueras vuelan al revés, dando la impresión de pequeños y adolescentes cetáceos, que en realidad eran tolerante y halagüeño albergue de decrepitos y viejos marñeros desposeídos de morada, donde reconciliaban su sueño, dando descanso a su cuerpo de las fatigas sufridas, alende los mares y reposo al cerebro de las desagradables impresiones de alta mar.

Tras esos ondulantes e irisados desniveles de frente al mar, toda una variadísima flora, de tal manera combinada, de tal proporción y armonía, que más que una alfombra riquísima de inapreciable valor, simulaba tapiz riquísimo, robado de un palacio de ensueño de Bagdad, por los nomádicos berberiscos del desierto.

Sobre un fondo de pronunciado y vivísimo verde de malvarrosa, múltiples manchas de arbustos filotóronos, parcelas varias de policromas flores pugnaban por ofren-

## POZOS ARTESIANOS

Eduardo Ruiz, constructor  
Reconocimientos económicos de terrenos. Consultas y presupuestos gratis. OFICINAS, calle de Jávila, 16. VALENCIA; teléfono 12.868.

**ANIS RIOS**

## Segunda Feria de Industrias del Mar

Del 25 de Agosto al 10 de Septiembre  
PALACIO DEL URUMEA  
SAN SEBASTIAN

cer al viandante sus finos y embriagados perfumes, sus galas cromáticas, rivalizando unas con otras, para exhibir sus exquisitas cualidades estéticas.

Claves de orden das hojas, rutinarios y antipáticos cual conjunto de colegiales que obran sistemáticamente por el cumplimiento de una regla preestablecida; claveles reventones que agrupan sus pétalos en desorden como masa revolucionaria, exornados de múltiples colores y fina fragancia. Allá rosales de razas distintas en mutuo pugilato ante la sensibilidad humana, buscando ser preferidos por el ser superior de la naturaleza. Más allá el albo y gentil nardo, estoico, persuadido de triunfar en esta exposición por su fragancia y blancura. Rivalizando con éste, el naranjo, con sus ramos de azahar efímeros y olorados, percatando de su buena suerte, ya que posee una utilidad posterior. Magnolias, hermana mayor del nardo por su similar olor y su mayor tamaño, avelles, pensamientos, violetas, caléndulas tristes y fúnebres, toda esta variada flora meridional presentábase al tribunal de los hombres con la vanidad de ocupar el primer lugar.

Dos grupos de féminas palmeas, esperaban el pólen fecundador llevado por mensajeros de amor para poder rendir al hombre su sabroso y nutritivo fruto, base de su nutrición, de leche de su cuerpo.

Esta porción de exótico y arabesco terreno, creó tres hombres cumbre, eximios y eminentes en la literatura y el arte: Blasco Ibañez, Sorolla, Benlliure. Allí soñaron; desde aquel poético lugar salieron para difundir por todo el mundo sus concepciones geniales.

El primero, frente a su palacio de arte, guardado en la sombra de una barca, recubiertos sus pies de arena mojada por las aguas marinas, indumentado con pantalón blanco, camisa nivea de ancho cuello desabrochado, pluma en ristre, emborronaba cuartillas, mientras contemplaba a sus cuatro rapazuelos jugueteando en el mar, dando término a multitud de nombres: «La Barraeca», «Flor de Mayo», «Mare Nostrum», que después difundió por todo el mundo, dando a conocer el nombre de España y Valencia.

Sorolla, al ver dos niños raquíticos y enclenques, acompañados por un hermano de San Juan de Dios, concibió el meritorio cuadro que lleva por título «Triste herencia», y el no menos afamado y célebre «Yunta de bueyes» unglidos a la proa de una barca de pesca, llena su cubierta de relucientes y plateados peces, en cuyo motivo el primer término, formado por un grumete llevando dos costos repletos de pequeños salmoneos, sirve de ocasión para demostrar todo su conocimiento anatómico, en los tendones extensores, los músculos, en síntesis, toda una anatomía hecha por su imaginación diáfana a través de la piel.

Rivalizó con ellos Benlliure, que considerando fermentido y de efímera existencia las substancias donde transportaban y vaciaban sus concepciones, requirió elementos más duros, más resistentes, más duraderos, para vaciar allí su mente, y fué el mármol, el bronce, el hierro, los perpetuadores de sus artísticas concepciones.

Hoy ha fenecido la cuna de estos grandes hombres; ahora, cuando yo paso por estos lugares en cumplimiento de mi deber, humedecense de lágrimas mis ojos, lloro irresistiblemente al ver que la fierra humana llevada por su egoísmo, ha hecho desaparecer la cuna de quienes fueron mis maestros y admirados y difundieron la literatura y el arte por todo el mundo.

DOCTOR MIRA.

(Se continuará.)

## El martes

publicaremos una información sobre las colonias escolares de Sinarces y Requena, que por falta de espacio dejamos de publicar hoy

## La antigua tornería

de los Porchets, se ha trasladado a la calle de Guerrero, 11 (antes Calabazas).

D. O. M.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

LA SEÑORA

**Doña María de los Desamparados Fayos Pascual**

Viuda de Gimeno (de la casa J. Derrey)

Que falleció en Burjasot, en la madrugada de hoy

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición Apostólica

R. I. P.

Su director espiritual don Joaquín Damiá Gabarda Pbro., sus afligidos hijos don Francisco y doña María, hijos políticos don María Shaw Hinojosa, Doña Elvira Cortals Montesinos y don RAFAEL, TAMARIT MOLINA, sus nietos, hermano y demás familia participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y les ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy a las 16, desde el puente de San José a la parroquial iglesia de Santa Cruz, donde se despedirá el duelo, por lo que les quedará agradecidos.

## Cinco artículos póstumos de Andrenio El Código gubernativo

La promulgación de un nuevo Código Penal, en sí, no representa necesariamente un progreso ni una ventaja. Depende de que el Código sea más o menos acertado y progresivo. El procedimiento legislativo no es indiferente. El que por una resolución dictatorial, sin consulta a la nación, se establezca una ley de tal importancia, que afecta a la seguridad personal de los ciudadanos, es en extremo peligroso, además de ser un dato de poder absoluto, contrario no sólo a la idea y naturaleza del Estado moderno, sino a principios históricos de la legislación española declarados desde la Edad Media.

La reunión de Cortes para asuntos de esta gravedad está ya establecida en la ley de don Juan II en Madrid a 1419 en que se dice: «Porque en los hechos arduos de nuestros reinos es necesario consejo de nuestros súbditos y naturales, especialmente de los procuradores de las nuestras ciudades, villas y lugares de nuestros reinos, por ende ordenamos y mandamos que sobre los tales fechos grandes y arduos se hayan de ayuntar Cortes y se haga con consejo de los tres Estados de nuestros reinos según que lo ficieron los reyes nuestros progenitores.» Esta ley que figura en la Nueva Recopilación fué una de las escamoteadas o suprimidas en la Novísima por orden del ministro Cabañero.

Sería una argucia decir que el peligro de una reforma del Código Penal no discutida públicamente ni acordada con el consentimiento expreso de la nación en Cortes es asunto de poco momento para las gentes honradas y que sólo puede inquietar a los malhechores.

Aparte de que la represión de los delitos comunes es asunto de interés general, los códigos definen también delitos artificiales, delitos políticos y hasta en el español subsiste el delito religioso. Agazapada bajo el epígrafe general de delitos contra el ejercicio de los cultos, existe en el Código de 1870 una disposición equívoca que castiga con largas penas de prisión el escarnio a los dogmas y que interpretada por una jurisprudencia restrictiva de espíritu clerical, ha servido para imponer varios años de prisión a los que ejercitaban las armas polémicas de la sátira contra la doctrina católica. No hace mucho que un maestro fué condenado por uno de esos escritos. Una jurisprudencia amplia, inspirada en los principios de la libertad religiosa hubiera limitado el concepto del escarnio a los actos materiales que perturbasen el culto, más aún en esta hipótesis la penalidad resultaría excesiva, pues el verdadero concepto de tales hechos es el de faltas contra el orden público.

Igualmente la represión de los delitos políticos y singularmente, de los llamados de lesa majestad, es extremadamente severa.

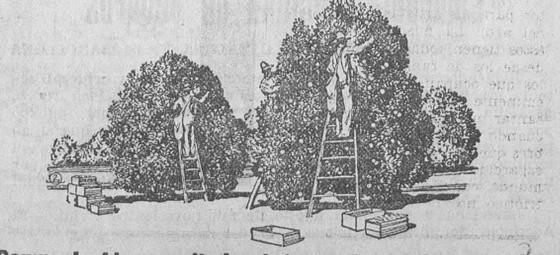
Por esto y por la larga duración de las condenas en los delitos comunes, se da en España un caso insolito en los países que tienen una legislación penal acomodada al espíritu de los tiempos y que es propio para desconcertar al extranjero que no esté en antecedentes. Es la concesión continua de indultos generales que alcanzan a un gran número de delitos. Esta costumbre, considerada por algunos como una corruptela es una consecuencia de la rigidez y dureza de la legislación penal.

Si el nuevo Código estableciera normas más amplias y progresivas respecto al delito político y suprimiera el delito religioso, habría motivo para felicitarse. Ambos particulares: el del delito político y delito religioso, son de los que inspiran más legítima preocupación ante el nuevo Código Penal promulgado por decreto.

Una reforma legislativa de tanta importancia viene a aumentar otra incógnita que crece de día en día, a medida que la dictadura se prolonga y su actividad reformista (en sentido autoritario y conservador) se extiende a nuevos dominios al principio respetados. Esta incógnita es la de la suerte de la balumba legislativa que dejará como legado a sus sucesores la dictadura. ¿Qué va a hacer el primer Gobierno constitucional de España, esté próximo o lejano, con esa carga de pragmáticas a la que se podía aplicar por su número la frase de Eunapio? ¿Va a sancionarla en bloque, sin considerar lo irregular de su origen? ¿Va, por el contrario, a invadir las por una derogación general, aplicando el precedente de los «mal llamados años»? ¿Va a someterla a una depuración legislativa, que difícilmente se podría practicar en un ambiente objetivo y sereno? Decía Cánovas que sería cosa de alquilar balcones para ver lo que pasaba a su muerte. Para alquilar balcones será acaso el momento en que se constituya el primer Gobierno normal, después de arbitrariedad tan prolongada.

ANDRENIÓ.

## AL RECOGER LA COSECHA



Comprad los resultados de los modernos insecticidas

# VOLCK

Información y venta:  
**Busquets Hermanos y Cia.**  
Martí, 4 y 6 VALENCIA

## Inauguración del Centro Republicano de la partida del Zairanar (distrito del Hospital)

Hoy domingo, a las diez de la noche, se procederá a la inauguración del Centro Republicano de la partida del Zairanar. Harán uso de la palabra los correligionarios siguientes: José Feo, José Llorca, Miguel Andrés, Gerardo Carreres, Pedro Vargas, Vicente Marco Miranda y Joaquín García Ribes.

**J. CORTALS VALENCIA** EXIJASE SIEMPRE LEGITIMO

# KOLA CORTALS

LICOR HIGIENICO

PODEROSO TONICO RECONSTITUYENTE Y AGRADABLE EN SUMO GRADO

Cofacs, cremas, licores y jarabes selectos  
**J. CORTALS.**—Sucursal: Paz, 40.—Precios de fábrica

PARA «EL PUEBLO»

**Momentos**

## Revolución o colaboración

Estamos conforme con Luis Araquistáin cuando dice que en el Parlamento no se hacen las revoluciones, sino que se deshacen. Aun atenuando el radicalismo de tal afirmación, siempre quedaría la verdad de que el Parlamento es ineficaz para resolver ciertos trances de la vida política—política y social, naturalmente—de un pueblo. Por ejemplo: el actual momento de España.

Por eso nos desconcierta un poco—por no decir que nos entristece—esa ilusión con que algunos hombres de la izquierda aguardan las próximas Cortes. Pensar que de ellas va a salir la España que soñamos, más aún, la España que por ley histórica debe suceder a la fenecida dictadura, es, en nuestra opinión, pecar de candoroso. Se quiere ir, precisamente, contra esa ley que impone, tras un período de reacción, un período de libertad, pero nada podrá variar en definitiva el curso natural de España. Eso es precisamente lo que se pretende con esas Cortes que se están elaborando dentro de un régimen de rígida censura de Prensa y prohibición de toda—o, lo que es peor, casi toda—propaganda política.

En el mejor de los casos, es decir, en cuanto esas Cortes significasen un peligro renovador, llevarían de seguro el mismo camino que las que murieron a manos de aquel general que hace un año por esta misma época—¡qué huido, qué lejos ya! Casi da pena pensar en la fragilidad de aquel hombre—recorría España de un lado a otro en medio de aquellas falsas apoteosis con que se engañó a sí mismo durante seis años.

La actitud de los viejos liberales es débil, desconfiada. Se conforma con unas Cortes, sean las que sean, por temor a una nueva dictadura. Esto es indigno. Es sentidamente vivir de prestado, como de limosna. Los hay que creen—o por lo menos nos dicen que creen—en una evolución. No se detienen a pensar cuál es la psicología de nuestro pueblo. Rojo o negro. Esa rampa suave por donde imaginan poder ir a desembocar en un Estado moderno, democrático, no tiene situación posible dentro de nuestro país y más en las actuales circunstancias. Puestas en esa rampa las dos fuerzas, derecha e izquierda, reaccionaria y democrática, el triunfo será siempre de aquella. Por sus múltiples recursos y aficiones de emboscada, de trampa, de coacción y captación, juego ilícito al que los liberales no recurren, prefiriendo el combate noble, pero ineficaz, a lo largo del cual tropezarán mil veces con oscuros obstáculos para mostrar al final sus descalabros con este inocente desquite: «Perdi. Estoy hecho trizas, pero he salvado el concepto de mi liberalismo.» Tal sería el resultado de la rampa evolucionista.

Por muy buena voluntad que tuvieran los antiguos políticos—y aun los nuevos que acudieran de buena fe al experimento evolucionista que aquellos proponen—poco a poco se verían complicados en los mismos delitos que los desacreditaron un día, delitos que han purgado y de los cuales deben de haberse arrepentido en sus años de ostracismo torzoso.

¿No es bastante aleccionadora para todos la táctica del general Berenguer? Calla, sonríe y actúa. Actúa en su aparente pasividad. Cruzado de brazos ante el país deja—con su sonrisa, con su silencio—que las aguas remansadas durante la dictadura, aguas que al precipitarse tendrán que arrollar tantas cosas, se wayan escurriendo lenta, suavemente, en esta pausa que alcanza ya casi medio año.

Cuando el país venga a darse cuenta, se encontrará en ocasión de entonar el «Todo está igual; parece que fué ayer» de la vieja zarzuela. Claro está que ello supondrá un nuevo tapón—el mismo de hace siete años—en el cauce histórico y, consecuentemente, otra acumulación de fuerza para los motores revolucionarios.

No nos asuste la palabra que al cabo no podremos eludir: revolución. Máxime cuando se ha probado sobradamente que ahora más que nunca revolución significa en España la organización urgente, indispensable para sustituir un Estado caduco. Como una ciudad que se ve obligada a organizar su tránsito, ante el crecimiento de población, ante el auge que traen los tiempos, España tiene que encauzar las fuerzas espirituales que han surgido a tono con lo que ocurre en el mundo. Y con esas fuerzas, todas las demás que integran la vitalidad de un pueblo. Hay que montar una nueva máquina política. En suma: nos viene estrecho el régimen en que hemos vivido.

Elementos de la revolución? Cuidado con el confusionismo: un tendido de sol supone inevitablemente un tendido de sombra. De manera que será inútil tranquilizarse diciendo: «¡Bah! Son los del tendido de sol que gritan.» No. No queremos tendido de sol. Eso lo quisieran naturalmente los partidarios de que prosiguiese la farsa. Y eso sería un Parlamento amañado por el régimen: el tendido de sol estaría constituido por la oposición que no haría otra cosa que colaborar con el régimen—revolución o colaboración, son los términos—aun dentro de su postura hostil, de la misma manera que el tendido de sol favorece, contra su voluntad, la existencia del de sombra.

Afortunadamente la ocasión no puede ser más diáfana: no se trata de ver los acontecimientos desde el tendido. Todos, por la fuerza de las circunstancias, vamos a vernos actuando en este ruedo ibérico, despejado inconscientemente, por los alguaciles de la dictadura.

(Prohibida la reproducción.) **ANGEL LAZARO.**

# BANCO VITALICIO DE ESPAÑA

Compañía Anónima de Seguros

DOMICILIO SOCIAL: RAMBLA DE CATALUÑA, N.º 18 - BARCELONA

Habiéndose extraviado la póliza número cuarenta y ocho mil setenta, que libró Banco Vitalicio de España a doña Isabel Pico Iranzo, de Alcira, en veintitrés de Julio de mil novecientos, se hace público por medio del presente anuncio, a fin de hacer constar que si no fuese presentada en la administración de la Compañía, dentro del término de treinta días a contar desde esta fecha, se tendrá por nula y sin efecto y será sustituida por otro documento de igual fuerza y valor.

Barcelona, a cuatro de Agosto de mil novecientos treinta.—El Administrador, firma ilegible.

**SEÑORA:**  
 Por una sola vez pruebe, y se convencerá de que el precio de  
**15 PESETAS DECALITRO**  
 le servirá las  
**BODEGAS BAVIERA**  
 un aceite de olivas de alta calidad,  
 Sucursal: CALLE DEL MAR, 2. Casa central: CORREJERIA, 28.  
 TELEFONO 10.660



### Se prepara un Estatuto regional.

Estamos en los preliminares del estudio de un régimen nuevo que se adapte a la región y que al implantarse llene las necesidades de la misma, sin que se pierdan los caracteres propios de cada provincia, es decir, creando un organismo de defensa de intereses de las tres provincias valencianas, sin que ninguna de ellas sea absorbida por las restantes. También se aspira a conseguir no sólo una unión fuerte, poderosa, que mantenga con tesón las peticiones elevadas al Poder central y que de él consiga las reivindicaciones económicas que a cada una de las provincias convenga.

Las primeras entrevistas, las primeras conversaciones se han entablado ya entre el culto periodista castellonense don José Castelló y Tárrega, presidente de aquella Diputación y el de ésta, don Juan P. Serrano. A esas conversaciones han asistido el Alcalde de Valencia y los señores Muga y Aparicio Albiñana, amigos de los reunidos. No sabemos nada de lo tratado; suponemos que dada la buena disposición de Castelló y los entusiasmos y talentos de Castelló y Tárrega, las gestiones irán por buen camino y que llegarán a una fórmula de unión, de afirmación y de avenencia que después aceptará Alicante.

Hay buena fe, hay buenos deseos, hay buena voluntad y hay, además, una razón suprema para llegar al bloque regional, al instinto de conservación y al deseo de destacar la personalidad valenciana con todo su rigor, con toda su importancia, y esto es mucho. Pero las realidades merecen una consideración. ¿Qué organismo se va a crear? ¿Cómo? ¿Qué lazo de unión ha de graduar las relaciones que han de establecerse con el Estado?

Cuestiones son éstas de suma importancia y de delicada solución.

El fundamento legal sobre el que deba cimentarse el nuevo organismo, ¿cabe o puede fundarse sobre el articulado del Estatuto provincial que la dictadura lanzó el año 1925?

¿Se piensa en llegar al establecimiento del Estado regional?

Esperamos que las conversaciones, privadas, las conferencias tenidas y las que necesariamente han de tener los presidentes y alcaldes de Alicante, Castelló y Valencia fijarán bien claramente los alcances de esta unión.

Nosotros, hombres de izquierda, no nos sometemos a lo dispuesto por el Estatuto provincial, tenemos nuestro punto de mira más lejano.

Nosotros, amantes de Valencia, encariados con nuestro pueblo, enamorados de nuestro regional espíritu, quisieramos el reconocimiento de nuestra personalidad, dentro del Estado español, pero con la autonomía económica, llegando a la constitución del Estado regional, con un gobierno, con sus organismos representativos.

Nada de fraccionar las provincias, sino mantenerlas, pero dentro de las tres de fijar la estructura orgánica de las mismas, de establecer el plan general de sus recursos y medios económicos, de ultimar los conciertos con el Estado, etc.

Este movimiento regional es poderoso y va fijo y decididamente al reconocimiento oficial de la personalidad valenciana.

### Una carta del doctor Pérez Feliu

Nuestro querido amigo el doctor Pérez Feliu, nos remite la siguiente carta:

«Señor Director de EL PUEBLO. Muy distinguido señor mío: Me es muy grato manifestarle mi sincero agradecimiento por las repetidas atenciones que tuvieren en el periódico de su digna dirección para conmigo, con motivo del homenaje que me tributaron el día 13, en el teatro Serrano.

Como sin el apoyo de la Prensa, y muy especialmente de ese periódico, mi campaña en favor de las colonias escolares del Sanatorio de la Malvarrosa, de la Sociedad Fomento del Turismo, Cultura, Higiene y Escuelas al Aire Libre, no hubiese tenido eficacia ninguna, creo corresponde una parte muy importante del homenaje que se me tributó a usted y al periódico de su digna dirección; por ello yo, a mi vez, tributo mi homenaje de admiración y gratitud a usted y al periódico EL PUEBLO, gracias a cuyo apoyo eficaz Valencia cuenta hoy con un Sanatorio de la Malvarrosa, numerosas colonias escolares que albergan durante el verano unos mil quinientos niños en los que se gastan unas ciento cuarenta mil pesetas anuales y tiene además Valencia desde mucho antes que el Estado montara sus oficinas de Turismo, una que informe a los visitantes y atraiga a los forasteros a Valencia.

Me es muy grato aprovechar esta ocasión para mostrarles mi gratitud, que hace tiempo deseaba manifestarles y ofrecerme de usted y Redacción de ese periódico, cuyo buen amigo y seguro servidor q. e. s. m.,

M. PEREZ FELIU.

## EL PUEBLO

### Conferencia de Valera en Segorbe

Hoy domingo, a las diez de la noche, en el salón de actos del Casino Republicano de Segorbe, dará una conferencia el prestigioso propagandista y querido amigo nuestro, Fernando Valera.

Desarrollará el tema de «Patria y tradición».

Entre los correligionarios de aquella población existe la natural expectación por escuchar la elocuent palabra de Valera.

### Vida republicana y obrera

¿Por qué?

Existe la Derecha Liberal Republicana. Los hombres más caracterizados que la representan, han hablado de sus anhelos, de cómo ven la solución de los problemas nacionales, de cómo sienten y conciben, en fin, la República, desde la tribuna pública y desde los periódicos; más desde aquella que desde éstos, pues con todas las limitaciones que el actual Gobierno pone al pensamiento y la palabra—el actual Gobierno es el que vino a «pacificar los espíritus»—es más libre la tribuna que la Prensa.

Pues bien: a pesar de eso, no se nos ha consentido publicar el manifiesto de esa agrupación que viene a enriquecer las posibilidades republicanas. ¿Por qué? Si como hemos dicho se ha dejado a los hombres representativos de la Derecha Liberal Republicana hablar, ¿por qué el programa suyo, su programa de Gobierno, no se puede dar a conocer desde estas columnas? ¿Por qué? Repetimos. Y es más incomprensible el caso si se piensa o recuerda que este mismo manifiesto que lo firman hombres como Alcalá Zamora, Miguel Maurra, Rafael Sánchez Guerra, Mariano Gómez y Ossorio Gallardo, hijo, lo han publicado gran número de periódicos de España, y en nuestra misma región, «La Democracia», de Alcoy.

¿Qué modo de aplicar la ley o de ejercer la censura, que da lugar a un trato tan desigual e irritante? ¿Es lícito en Alcoy y no lo es en Valencia; es lícito en Bilbao, en Barcelona, en Madrid y Sevilla, y en Zaragoza y Pamplona, y no lo es aquí en Valencia?

Pero hay más: ese mismo manifiesto ha sido publicado en hojas que se han repartido por todas partes: cafés, casinos, plays, trenes y teatros, y en la calle misma. ¿Es que nosotros somos de condición distinta, o es que quienes proceden de manera tan arbitraria imaginan que ese manifiesto, donde por cierto—digámoslo para tranquilizar a los timoratos, si es que hay alguno que nos lee—no se contiene nada atroz, terrible, que haga temblar las esferas, ni suspender la palabra y el aliento, ni trocar el curso de las aguas o rodar la dirección de los vientos, se ha de convertir en materia explosiva; en fuerza que aniquile todos los obstáculos?

Deberían, por el contrario, pensar quienes oponen dificultades a nuestra información, que nuestros lectores, los republicanos formados con las doctrinas de Blasco y Azorín, desean y trabajan por una República de tipo radical, audazmente radical; no una República que no toque en lo profundo de las cuestiones de España: el problema o cuestión de la tierra, la enseñanza, la religión, el régimen colonial... Es decir, que a nosotros y a nuestros lectores nos sabe a poco el manifiesto de la Derecha Liberal Republicana, lo que no nos impide estimar muchísimo su aportación, su obra, que por muchos conceptos es digna de aplauso y reconocimiento.

REVISADO POR LA CENSURA

### LA FAJA GLENARD

elimina en breve tiempo todo exceso de grasa y le convierte en un ser ágil y predisposto para sus ocupaciones habituales. Visite la

### Cruz Blanca

Plaza M. BENLLIURE, 7.—T. 13-8-83

### EL PUEBLO en Gandía

Se vende en la Fraternidad Republicana, Paseo de las Germanías, 10.

## Republicanos:

Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Vía Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.



## 2.000 FONOGRAFOS REGALAMOS

a título de propaganda a los dos mil primeros lectores de EL PUEBLO

que hayan encontrado la solución exacta del jeroglífico indicado al pie y se avengau a sus condiciones

Hay que reemplazar los puntos por las letras que faltan y formar el nombre de tres capitales españolas

**B. U. . O S M. D. I D B. L. B. O**

Enviar la contestación a los

**Establecimientos PALMA**

99, Boulevard Auguste-Blanqui PARIS (Francia)

Añadir a la respuesta un sobre con su dirección

## CAMISAS VERANO 1930

POPELIN 2 CUELLOS 12 ptas.  
 PERCAL 2 CUELLOS 9 »  
 CEFIRO 2 CUELLOS 14 »

EXTENSAS COLECCIONES EN CAMISAS A MEDIDA

## ABDON IBANEZ

PLAZA CAJEROS, 3

## CANAS



INVENTO MARAVILLOSO para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los quince días de darse una loción diaria. Su acción es debida al oxígeno del aire. No mancha ni la piel ni la ropa. Se aplica con la mano como una loción cualquiera. La caspa desaparece rápidamente. Cuidado con las imitaciones.

De venta en todas partes

LABORATORIO CASPE 32 BARCELONA

## VIAJES HISPANIA

Local del BANCO DE ARAGON PLAZA DE EMILIO CASTELAR, 18

APARTADO núm. 388 — TELEFONO 100.114.11 TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS: VIAJES HISPANIA

BILLETES DE FERROCARRIL POR TODA EUROPA KILOMÉTRICOS EN EL ACTO PASAJES MARITIMOS Y AEREOS

## VIAJES A "FORFAIT"

PRESUPUESTOS E INFORMES GRATUITOS

CASA CENTRAL: BARCELONA: Rambla Estudios, 11 - Sucursales: MADRID, Alcalá, 32 - SAN SEBASTIAN, Avenida de la Libertad, 10 - ZARAGOZA, Coso, 54 - CORRESPONSALES en Sevilla Córdoba y Málaga, Granada, Cádiz, Alicante, Santander, Vigo, La Coruña, Lugo, Oporto y en todas las capitales y principales ciudades de Europa.

INTÉRPRETES EN LAS ESTACIONES

PARA «EL PUEBLO»

## Vieja y nueva Alemania

La primera vez que me puse en contacto con la nueva Alemania fué en París, hace casi un año, la noche en que fui presentado a Ernst Glaeser. El joven y ya famoso escritor no hizo sino confirmar la idea que yo me había formado de su país después de la guerra: un país que cuenta con una juventud incorporada a los más avanzados ideales de nuestro tiempo, y que se ha divorciado totalmente de las ideas que en él dominaron antes de 1914. Durante mucho tiempo lo he creído así, con la mayor buena fe, y he tenido la certeza de que la sangre de Rosa Luxemburgo no había regado tierra estéril.

Por eso mi sorpresa ha sido extraordinaria al comprobar, por observación directa de la realidad, que las cosas van aquí muy de otro modo. La juventud pacifista, socialista, teñida de rojo moscovita, constituye una exigua minoría y es totalmente despreciada por la enorme masa de ciudadanos alemanes que sigue aferrada a su tradicional imperialismo kaiserista.

Desde nuestro país, como desde Francia, se padece un error óptico al mirar hacia Alemania. Juzgamos la realidad de toda la nación por lo que sabemos ocurrido en Berlín o en Hamburgo o en cualquier otra gran ciudad. Y no hay nada más conducente a falsas interpretaciones, sobre todo tratándose de un país como éste, donde la vida del campo es muy intensa y la cultura está igualmente repartida por todo el territorio. En Rusia o en España puede tener una importancia decisiva la actitud de las grandes ciudades en un momento determinado; aquí sólo tiene una importancia muy relativa.

Ahora que conozco Alemania por contacto directo con ella, advierto cuán grande fué el error que cometí—y que han cometido casi todos los escritores liberales y pacifistas de España—al creer que este gran país había aprendido la dura lección de Versalles. Desgraciadamente, no ha sido así. Hay, es cierto, una Alemania joven que se ha incorporado a las tendencias nuevas, que cree firmemente en la viabilidad de esta República, y que desea de verdad una paz leal y duradera; pero la vieja Alemania es un lastre pesado, poco menos que imposible de soltar. Por lamentable que sea, es fuerza confesar que casi toda la nación es vieja Alemania, y ahora al kaiser, al Hindenburg de las betallas y de los ejércitos poderosos. Pero lo más lamentable es que esa resistencia al internacionalismo, a la lucha noble y pacífica por medio de armas más dignas que las ametralladoras, los cañones y los gases mortíferos, está integrada en su mayor parte por la juventud universitaria.

Las corporaciones de estudiantes, de contenido imperialista, siguen manteniendo vivo en el corazón de la juventud el viejo espíritu nacionalista y guerrero. No se canta el famoso «Kaiserlied»—cuya música es la misma del «Dios salve al rey!» de los ingleses—por la sencilla razón de que ya no hay kaiser a quien cantársela; pero la supervivencia de la antigua bandera del Imperio junto a la de la República, y la frecuencia con que es entonado el famoso «Deutschland über alles» de Hoffmann, con música de José Haydn, pone de manifiesto cuál es el espíritu colectivo de la nación alemana.

Estos días he presenciado las fiestas conmemorativas de la evacuación de Renania. Han sido una manifestación nacionalista, de una agresividad completamente impropia de un país vencido. Salvo en los edificios oficiales, en todas partes se ha exhibido la bandera imperial. Los estudiantes se han manifestado—militarmente formados, según su tradición—ante los monumentos que de una manera más directa recuerdan la Alemania de 1914. (En Marburg, desde donde escribo, ante la famosa Torre de Bismarck.) No han faltado los discursos poco cordiales, ni el inevitable himno, ni la más inevitable todavía parada militar.

En conversaciones privadas he escuchado frases de odio contra los franceses y de desprecio para la República alemana. «Este país no se aviene con el régimen actual. Necesita un cañiller de hierro, un kaiser, un hombre enérgico que le dirija...» Y otras cosas del mismo tono.

Salvo los judíos, que son internacionalistas por imperativo de su raza, nadie aprecia la labor de Stressemann, nadie le reconoce categoría de gran político, nadie cree que su obra haya sido útil a la nación. Sus éxitos—de que dio cuenta la Prensa—fueron puramente oficiales, nunca populares.

Yo no soy un detractor sistemático de Alemania. Cuando se produce un hecho, me sitúo siempre del lado de la justicia y de la libertad. Por eso, en 1914, fui aliadófilo; y en 1919, combatí cuanto pude a Poincaré, por estimar que si la prisión por deudas ha estado abolida en todas las legislaciones, más debe estarlo el secuestro realizado impunemente por un acreedor. La actitud ilícita del Gobierno Poincaré, la posterior actividad de regeneración nacional que creía observar en la juventud tedesca, el apoyo que Briand prestaba a la dictadura española, y otras muchas causas, motivaron en mi ánimo aquella actitud de simpatía hacia Alemania de que al principio hablé.

Ahora comprendo que mi internacionalismo fué excesivo. Alemania ha adelantado poco en el camino de la contrición. Conserva con demasiada pureza y con sobrada intensidad, el alma guerrera que la llevó a perpetrar la invasión de Bélgica. ¿Qué significan en una gran nación poderosa y tradicional, dos ciudades bolchevistas ni una minoría de personas sensatas?

Digo lealmente mi opinión: Alemania, cuando haya pagado sus deudas—si llega a pagarlas por entero—volverá a ser un peligro para la paz de Europa. Las campañas que hace unos días cantaban su alejura de bronce festejando la liberación de Renania, son las mismas que, en 1914, resonaban entre el clamor inmenso de todo un pueblo enloquecido de furor bélico, y gritaban también: «Nach Paris!»

ARTURO PERUCHO.  
 (Prohibida la reproducción.)

### BLENORRAGIA (PURGACIONES)

Se curan radical y rápidamente, con los

### SELLOS SALVADOS BALSAMICOS

De venta en todas las farmacias. Depósito para Valencia: Farmacia R. Giménez Lauria, 15.

## LIRICO

DOS EXTRAORDINARIAS PRODUCCIONES

Alice White y Jack Mulhall, en **Yo quiero un millonario**  
 Estreno de la versión «Sonora»

Eleanor Boardman y Edmund Burns, en **Ella se va a la guerra**  
 Estreno de la versión «Sonora»

# Magnesia fervescente ROYO

De venta únicamente en la  
**Farmacia RYO**  
y Margall, 37, y Cirilo Amorós, 1  
VALENCIA

## Divulgaciones médicas

### El médico frente al suicidio

La revista médica francesa «Mode Medical» y en el número correspondiente al 15 de Junio pasado inserta una crónica del doctor Enrique Bouquet sobre «El médico frente al suicidio» que, a pesar de su corta extensión—pues hubiésemos querido fijar largamente nuestra atención—ofrece un interés sumamente extraordinario para el médico, legislador y el público en general que debe familiarizarse más todo lo que a medicina se refiere sobre todo cuando en el momento de resolver puede formarse un juicio. Lo que expone es lo que dice el estimado médico francés, máxime cuando hablamos como él en esta cuestión y si lo hacemos público no por el reueto que haya producido sino por las consecuencias que tan directamente afectan al médico en el caso presente, cuestión que únicamente nos interesa.

Lo esencial de este problema es definir la actitud que debe tomar el médico.

La inspirada esta crónica en un famoso proceso que no hace mucho tiempo se ha ventilado en París y que en él el protagonista acusada de importantes deficiencias no habiendo obtenido lo que le daba de la justicia, ha imitado al celebre alcalde de Cork, practicando la «huelga del hambre».

El eminente profesor Achar, redactor en uno de sus servicios del Hospital Cochín la procesada, por aplicación de las autoridades, con el fin de que se influyera sobre ella para que desistiese de su propósito suicida de no comer y que alimentara o, en caso contrario, que empleara los medios que se necesitan para impedir la muerte por inanición. Como a pesar de todos los medios bienamente empleados, la procesada se obstinaba en persistir en su actitud, el médico recurrió a la sonda esofágica, para alimentar a la «enferma voluntaria». La conducta de Achar no ha podido ser ni científica ni más humanitaria, pero, en cambio, ha sido duramente reprochada por la detección que se quejaba contra el uso de ser alimentada a la fuerza y contra su voluntad. Dando lugar a polémicas entre la prensa y el público que, claro está, fueron atendidas muy justamente por el médico del Hospital Cochín.

Este problema de tal gravedad, recurrió a la Academia de Medicina francesa para oír el parecer de sus ilustres colegas, planteando estas cuestiones:

«Un enfermo se confía a un médico de los hospitales ¿es para él o para verlo morir? Si un enfermo por hacerse imposible trata de suicidarse, bien tratándose, tirándose al agua, bebiendo un veneno, etc. ¿debe el médico proceder de distinta forma cuando se trata de un suicidio por inanición?»

Después de las discusiones correspondientes el reputado profesor Bouquet, mantuvo una opinión y a esta opinión que se expone por las razones que iremos exponiendo.

Un individuo perfectamente sano—mujer u hombre—que se encuentra en una situación que le interesa práctica la «huelga del hambre» para obtener de la justicia, para obtener de la justicia lo que desea, no debe someterse a la fuerza a una alimentación que rechaza y que a su vez protesta energicamente contra ella. El médico que impone a su voluntad insiste en

alimentarle. La voluntad es libre hasta los momentos más decisivos de la vida y debe ser respetada en todos sus puntos, pudiendo el hombre disponer a su antojo siempre que no perjudique a un tercero; únicamente y cuando se pueda torcer buenamente se recurrirá a todos los medios para obtener este fin, mas si el individuo se obstina en una actitud inquebrantable, si su voluntad se hace férrea ante una decisión y sobre todo si al tratar de convencerle y persuadirle de su contradictorio propósito, puede resultar menoscabada la persona que lo intenta, entonces nada se ha de oponer a ello y el «cumplase su voluntad» debe respetarse en toda la línea. Porque ¿qué puede esperarse de una persona que por su voluntad no quiere vivir y recurre a no comer para morir de hambre, por no poder o no querer emplear otro medio para quitársela? El amor al prójimo debe ser grande, muy grande en todo momento; la lástima que nos inspira un desgraciado, el dolor que nos produce un enfermo, la compasión ante un semejante que vive en la miseria, la pena, en fin, de todo aquello que nos rodea y nos emociona tristemente nuestros sentidos, no tienen comparación con el efecto que en nuestro ánimo nos produce el caso de un individuo que quiere quitarse la vida. Entonces todo es poco para desuadirle, pero si no basta con nada y por encima de todo se cierra herméticamente en su actitud, entonces nada podemos hacer y ningún derecho tenemos a impedirlo.

Cuando una persona queda bajo la custodia de un médico en un Hospital aunque sea impuesta por la justicia, aquélla debe someterse al plan que más conveniente crea el médico y en caso de no ser creído ni obedecido y si después de replicarle y persuadirle de su actitud continúa en su propósito, debe seguidamente disponer su «expulsión» como indeseable, imponiéndose a las normas más estrictas de humanidad y misericordia, ya que de esta manera salva por completo la responsabilidad que pudiera contraer, pues si de otra forma actúa y lo que hacía era entregar el cadáver, podría suponerse que obró de acuerdo con la víctima y, en caso contrario, en combinación con la autoridad. «Creo—dice Bouquet—no existen más que dos casos en los que estamos autorizados para actuar de otro modo y es cuando se trata de niños o alienados, es decir, de individuos incapaces de meditar su decisión y resolverla con conocimiento de causa. Entre los alienados incluye todos los psicópatas de cualquier grado, afectos al trastorno psicótico bien conocido denominado anorexia mental. En estos casos ni que decir tiene que el médico pondrá en juego todo lo imaginable para evitar el efecto de la inanición. Cualquier caso de suicidio (sumersión, ahorcamiento, envenenamiento, etcétera) tiene como atenuante que hubo un momento de ofuscación, de aberración, etcétera, pero una vez vuelto a la normalidad el individuo y reconociendo la torpeza que intentaba cometer desiste de su idea y hasta se muestra agradecido a la persona o personas que le salvaron, claro que hay otros que no ocultan su desesperación al volver a la vida y hasta profieren injurias contra su salvador y no es raro que vuelvan a reincidir. Pero ante un individuo que trata de destruirse voluntariamente apelando a morir de hambre, que tiene tiempo de meditar su situación, que está perfectamente equilibrado, que no inter-

viene en un momento de ofuscación, puesto que le da tiempo más que sobrado para recuperarse de él, que se intenta por todos los medios disuadirle de su actitud apelando incluso a la fuerza, no cabe la menor duda que no debemos oponernos de ningún modo a su inquebrantable resolución.

En este caso particular y excepcional, nunca la justicia debe enviar un enfermo—que en realidad no lo es, aunque está a punto de serlo—a un Hospital, ya que no es éste el sitio adecuado para esta clase de pacientes; por el contrario, debe disponer la existencia de una enfermería ad-hoc en la cárcel y al frente de la cual figurar médicos o un médico encargado de esta clase de servicios, que dependiendo de la autoridad—por lo menos en el curso de sus funciones—, puede, por indicación u orden de ella, hacer lo que convenga en estos casos y únicamente cuando desee un mayor asesoramiento médico pedir la colaboración de otro que por su autorización científica puede contribuir a facilitar la labor a seguir. De esta forma, su responsabilidad queda siempre a salvo y en ningún momento puede quedar menoscabada su labor ni su reputación, que podría involucrarse en un proceso que ninguna participación le correspondía.

En resumen: se pueden, de lo expuesto, deducir las siguientes conclusiones:

Primera.—Fuera de los casos indicados anteriormente (alienados o niños), el médico no tendrá ningún derecho a oponerse a los deseos de una persona que no quiere hacer de modo alguno lo que se le ordena.

Segunda.—En el caso presente, el profesor Achar debía haber ordenado la expulsión inmediata de la procesada, cuando después de intentar por todos los medios disuadirle de sus propósitos no conseguía nada.

Tercera.—Dede de haber centros médicos adscritos a los lugares de detención, donde figurando médicos al frente de ellos, las autoridades puedan en todos momentos ordenar lo que el caso requiera; y

Cuarta.—La justicia no tiene autoridad alguna sobre los médicos de los hospitales y únicamente, si fuese necesario, recurrirá a ellos, lo harán pidiendo su colaboración simplemente para emitir su criterio sobre el caso e indicar las normas que crea más convenientes.

ROMAN DE SAN ROMAN.

BICARBONATO DOCTOR GREUS  
Preferido por su pureza  
Farmacia plaza Santa Catalina, 4

BASILIO MONCAYO MARQUES

La mirada del día

La pena de muerte

Se clama por la abolición de la pena de muerte. En la Prensa, en el libro, en la cátedra, en la tribuna, en todos los sitios, he visto y he oído pedir la supresión de este castigo cruel e inhumano, que tan poco dice en favor de los nobles sentimientos y de la cultura de los hombres. Todos estamos conformes con que nadie, y menos la justicia, debe matar, pero...

Esta vez no ha sido en España. Según el telégrafo, se efectuó allá, muy lejos, en el Estado de Nevada, del país de los rascacielos; pero tanta es la distancia cual grande de la indignación que el hecho produce.

Adelantemos que en el Estado de Nevada existe un ejecutor de la justicia, excesivamente amable y al parecer práctico y competente en su oficio, que ofrece al «cliente» las variedades más exquisitas: muerte de electrocu-

ción, de garrote o por asfixia... ¿Quién da más?, como diría cualquier vendedor ambulante de nues-  
tro pueblo.

Hasta la fecha, como ustedes recordarán, se habían practicado las dos primeras clases de ejecuciones, el garrote y la electrocución, mas la guerra europea nos ha traído los gases asfixiantes y a ellos se ha recurrido, para dar la muerte a los condenados a la última pena.

El procedimiento a seguir es el siguiente: al reo se le introduce en una gran urna de cristal, que tiene una puerta automática y una vez cerrada esta el verdugo simultáneamente se abre una espita o conducto, por donde sale el gas en tal cantidad, que la persona allí encerrada, apenas vive medio minuto después de efectuada esta operación.

Muerte horrible y dolorosísima ha de ser ésta de los gases asfixiantes, pues por muy rápido que se efectúe el envenenamiento, la víctima al recibir los tóxicos ha de pasar por unos instantes terribles; pero al parecer ha complacido el experimento y no será raro que esta forma de matar se repita y que el Estado de Nevada y otros la adopten, teniéndola por cosa moderna y muy de nuestro siglo, en que tanto clamamos por la civilización.

Es decir, que según se desprende, la justicia matará a los hombres de la misma forma que procuramos extinguir los insectos y aún pretenderá hacernos creer que de esta manera seremos más humanos con el desgraciado y acortaremos su último y fatal momento.

Me saben a iniquidad los métodos que se buscan para dar la muerte. El único avance o adelanto admisible en este desdichado asunto, sería procurar a todo trance y en nombre de esa cultura que ostentamos, que la pena de muerte desapareciera; todo lo demás parece ensañamiento o, acaso, afán cruel de perfeccionarnos en ocupación tan monstruosa.

Para consultar el Censo

Centro de Unión Republicana Autonomista de Sagunto.—Continúan con gran actividad en esta entidad los trabajos para la confección general del Censo de nuestro Partido. Son ya en gran número los correligionarios que se han inscrito.

Se recuerda a todos los republicanos que sólo tienen de tiempo hasta el día 31 del corriente para cumplir su cometido.

Las horas de oficina para la inscripción son: de nueve a once, por la noche, los días laborables y por la tarde, los días festivos.

Distrito del Hospital.—Se pone en conocimiento de todos los republicanos de este distrito que deseen ser inscritos en el Censo del Partido, que pueden pasar a inscribirse en el Casino, Espartero, 17, todos los días laborables, de siete a nueve noche, donde se les atenderá debidamente.

Se advierte asimismo, que la fecha de inscripción termina el día 31 del corriente.—La directiva.

Fraternidad Republicana de Ruzafa.

Se pone en conocimiento de todos los socios de este Casino y de los republicanos del distrito que, desde hoy y todo el mes de Agosto, podrán inscribirse en el censo del partido, de seis a ocho y de diez a doce, presentándose en la Secretaría del mismo, Manuel Crú, número 2, primero.

Se advierte que el que no figure en el referido censo, no podrá tomar parte en los asuntos del Partido ni elegir a los representantes del mismo.

El Casino Republicano El Avance, comunica a todos los correligionarios de la Vega Alta que para inscribirse en el Censo del Partido tiene montada una oficina de nueve a once de la noche, todos los días.

También pueden inscribirse en el domicilio de don José M. Correll, Vuelta del Ruiseñor, 31, de ocho a diez de la noche, y en el de don Eleuterio Estellés, calle Orilla Aecquia, número 12.

El Casino Republicano El Avance, persistiendo en su gloriosa historia, invita encarecidamente a todos los republicanos del distrito se apresten al cumplimiento de este esencialísimo requisito

Contra todos los dolores  
no hay remedio de acción tan rápida como las tabletas de

**CAFIASPIRINA**

Sus efectos son también insuperables en las neuralgias, dolores de muelas, de oídos y de las sienes, así como también en los que acompañan a las molestias periódicas de las señoras.

Aumenta el bienestar, despeja el cerebro y no ataca el corazón ni los riñones.

Desconfiad de las tabletas sueltas.



Crónica taurina madrileña

Otro vencido

El año pasado, por ahora precisamente, entré una noche con varios amigos en cierta cervicería de la calle del Carmen. A la puerta del establecimiento se hallaba Pedro Montes, silencioso, enlutado, solo.

Había tenido en Tetuán uno de sus mayores éxitos. Una tarde de cortar orejas y de ser paseado en triunfo. Sin embargo, estaba taciturno, triste. En sus ojos, ligeramente estrábicos, al igual que en los de su pobre hermano Mariano, había como una niebla de espanto, como una visión lejana de la tragedia que había de ocurrir.

El dueño del establecimiento, sabedor de que yo escribía de toros, me preguntó:

—¿Qué le parece ese muchacho? Es una bellísima persona. Y va abriéndose camino. ¿Qué opina usted de él?

—Lo he visto torear pocas veces. Y me ha dado la impresión de que adelanta muy despacio. Es un torero todo voluntad y valor; pero carece de los recursos más elementales para pelear con los toros. Y con los públicos, que, a veces, son más temibles que los toros.

—Pero llegará. ¿No cree usted?

—No sé... No sé. Estos muchachos que tienen que jugarse el corazón para arrancar una palmas, encuentran muy larga y muy pinta la cuesta. Son carne de toro, casi siempre. O carne de público, cuando dejan de ser carne de toro. En cualquier caso, carne de vendido.

—Yo no lo he visto nunca torear; pero dicen...

No quise insistir. Se adivinaba en mi interlocutor una simpatía muy honda por el torero. Y me pareció poco gentil darle mi opinión con absoluta sinceridad.

Había visto a Pedro Montes media docena de veces con intervalos considerables. Y siempre lo encontraba el mismo: Valentín, de una valentía forzada y nerviosa, que se parece mucho a la temeridad; lleno de buen deseo; rabioso de palmas. Pero totalmente indefenso contra los peligros de la lidia. La tarde que más lo respetaban los toros, lo encendían a palotazos y achuchones. Tenía que dejarse rozar y coger. Porque si no, ¿qué quedaba del muchacho valeroso?

Nunca he podido ver sin angustia a estos toreros que tienen que fiarlo todo a la valentía y poner el corazón en la punta de las astas. Llevan siempre la cornada encima. Y la tragedia también. No la tragedia del hachazo mortal; porque en el ruedo mueren relativamente pocos. La otra tragedia: la de verle la cara a la muerte siempre que visten el traje de luces; la tragedia del fracaso irremediable en cuanto se reservan un poco. Son héroes por fuerza; papel amargo, si los hay. En cuanto se les pasa la ilusión primera, la ilusión de los veinte años exacerbada por la fiebre de los aplausos y del dinero, degeneran en galeotes acuciados por el cómite implacable de la necesidad. De la necesidad de vivir o de la necesidad de mantener el puesto. Es lo mismo. Si no se la juegan, no las catan. Y jugarse la vida una tarde y otra es algo que pugna con el instinto conservador de la especie. Esta clase de lidiadores nunca cuajan. No pueden cuajar. O los inutilizan los toros a puñalones, o se inutilizan ellos mismos, echándose para atrás irremediablemente. Mientras se arrian, escasamente ganan para médicos y para ropa. En

cuanto pretenden no dejarse coger, los públicos les vuelven la espalda.

Su fama de arrojados les obliga a apechugar con lo que nadie quiere. Y en esta lucha aspérrima, se muelan, se gastan, se rompen. Hay una afición cavernaria que equivoca a los toreros de esta cuerda. Se enardece con su ciega temeridad, ruge, los proclama amos y señores de la torería. Y no es verdad. Para ser toreros es el valor condición fundamental, precisa. Pero al valor hay que añadirle conocimiento del oficio.

Yo recuerdo siempre una sentencia de Blanquillo, aquel banderillero y peón formidable que trabajaba últimamente a las órdenes de su cuñado el Gallo. Fue en Pamplona. Comentábamos, después de la corrida, el perance de un torero valiente. Y Blanquillo, negro, magro, encanecido en una profesión en la que llegó a lo más alto dentro de su esfera, sentenciaba filosóficamente:

—Por valentía, loz toro puén má que loz ombre. Hay que ganárselos por inteligencia, por habilidad, por arte, feñó; que ezo e er toreo y no otra coza.

PEPE MOROS.  
(Prohibida la reproducción.)

Colonias escolares  
Blasco Ibáñez

Se convoca a todos los representantes de esta institución y muy especialmente a los señores de los casinos Avance, Ejemplo y Casa de la Democracia de la Vega, a la reunión que tendrá lugar el próximo miércoles, día 13 del actual, a las siete de la tarde, en la Casa de la Democracia, Gran Vía de Germanías, 22.

Como los asuntos a tratar son de sumo interés, se recomienda la más puntual asistencia.—El secretario, Julio Sabarít.

Fraternidad Republicana de Ruzafa

Ayer una comisión de este casino visitó los colonos instalados en la casa colonia Blasco Ibáñez, de Buñol, quedando admirados del excelente estado de los mismos.

Los niños gozan de una salud envidiable y es tal su contento y bienestar, que nadie desea ser reintegrado a su familia.

Obra es esta que hay que contemplarla de cerca para capacitarse de su importancia y de los beneficios que reporta.

Para la colonia de esta entidad, aparte de las cantidades recibidas, hay que anotar las siguientes:

Don José Agut, 10 pesetas; don Bernardo Gil, 2; don Francisco Bonastre, 2.—Total, 14 pesetas.

Sigue abierta la suscripción, recibiendo donativos en el Casino, Manuel Crú, 2.

**IMPORTANTISIMO**

Por acuerdo de la Unión de Tintoreros

Durante el mes de Agosto, gran rebaja de precios en todas las tintorerías

Curación de las Hernias

Interesa saber que el reputado ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Valencia y en el Hotel LAURIA (calle Lauria, 4), únicamente el JUEVES PROXIMO, día 14 de Agosto, y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos, que son el bello ideal de todos los pacientes, porque dan salud y vida, y que no molestan, no hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños, por ser el remedio único, eficaz de todos los herniados, miles de enfermos agradecidos los pregonan, infinidad de eminencias médicas los prescriben, como muchos son también los médicos que para sus propias hernias, con gran satisfacción, los usan. Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero, no debe nunca ir a comprar brageros ni vendajes de clase alguna, sin antes ver primero al especialista señor Torrent, de nombre registrado.

ESPECIALIDADES PARA SEÑORAS: Fajas ventrales y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientos voluminosos, corregir y evitar las hernias umbilicales, los abortos, los descensos abdominales y de la matriz, las relajaciones, eventraciones etc., etc.

HERNIADOS TODOS: Acudid sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al especialista señor Torrent; no dejéis de visitarle, y tened muy presente que estará en Valencia y en el Hotel Lauria (Lauria, 4), únicamente el jueves próximo, día 14 de Agosto.

NOTA. Dicho especialista estará en Castellón de la Plana el día 13, en el Hotel Fabra.

Talleres y Despacho, en Barcelona: Unión, 13, CASA TORRENT

HA CALCULADO VD.

cuanta fuerza pierde inútilmente por fricción en sus transmisiones? El cálculo le sorprenderá!

Aplicando los cojinetes a bolas SKF no habrá prácticamente, ninguna pérdida de fuerza, lo que significará una reducción de 20 % a 30 % en sus gastos de energía. Porque gastar Ptas. 10.000 al año en energía cuando puede conseguir el mismo resultado por Ptas. 7.000?



RODAMIENTOS A BOLAS SKF S. A.  
DELEGACION EN VALENCIA: Martínez Cubells, 10

Cabaret  
**La Gruta**

GRAN SURTIDO EN TODA CLASE DE VINOS

SERVICIO ESMERADO  
Doctor Romagosa, 5  
Valencia

IRRIGADORES para viaje.  
Bolsas para esponjas  
Fajas ortopédicas  
CLAUSULES, San Vicente, 6



# ESPECTÁCULOS



**TEATRO RUZAFÁ**  
Hoy, extraordinario programa  
A las 3:30 tarde y 9:30 noche:  
**EL PARAISO DEL SEDIENTO.**  
Revista, variada, primera parte  
**Chicas de vanguardia**  
Preciosa comedia, por Sue Carol y Nick Stuart  
**La bailarina de la Opera**  
Interesante drama interpretado por los célebres artistas DOLORES DEL RIO y CHARLES FARRELL  
**LOS VAQUEROS**  
Graciosa comedia en dos partes  
En breve, estreno en Valencia:  
RASPUTIN

**LIRICO**  
Hoy domingo  
De cuatro tarde a nueve noche, SEFION CONTINUA y a las diez noche EXTRAORDINARIA  
BUTACA, UNA PTA.—GENERAL, 0'40  
**BARCELONA TRAILER**  
Hermosa película en 5 actos, cantados por las principales estrellas de la pantalla  
**La máscara de hierro**  
Grandiosa película sonora de ARTISTAS ASOCIADOS, por Douglas Fairbanks  
Mañana lunes:  
A las 5:45 tarde y diez noche:  
Dos extraordinarias producciones sonoras  
Estreno:  
**Yo quiero un millonario**  
Deliciosa comedia, por Alice White y Jack Muhlhall  
Estreno:  
**ELLA SE VA A LA GUERRA**  
Hermosa película, por El actor Boardman y Edmundo Burns

**Teatro de Verano**  
Compañía de zarzuela, del primer actor  
**VICENTE MAURI**  
Hoy domingo  
A las 6:30 tarde:  
**La mejor del puerto**  
A las diez noche:  
**La Verbena de la Paloma**  
**La mejor del puerto**  
¡¡Grandioso éxito!!  
Jueves 14, estreno de la revista en dos actos, de Lucio y Serra o, música de Aliso y Belda  
**LAS AVIADORAS**

**EDEN CONCERT**  
Barcas, 7 — Dirección LLIRI  
Todos los días, tarde y noche, variedades — 50 artistas, 50  
MAÑANA DESPEDIDA de la aplaudida estrella de aires regionales  
**BELLA DORITA**  
MAÑANA muchos debuts y la sin rival  
**ANITA FLORES**  
De doce en adelante, grandioso cabaret.  
**BA-TA-CLAN**  
Tarde, a las cuatro y noche, a las diez, gran programa de variedades  
50 hermosas artistas, 50. Exito de TERESITA ANDRES y KADUXA, troupe mora auténtica y la formidable atracción de gran éxito sin precedente  
**DELVO y DELVITA**  
y la estrella frívola  
**EMILIA PRAXEDES**  
Mañana lunes, más debuts.  
Todas las noches, animadísimo cabaret con atracciones.

**COLISEUM**  
Hoy domingo  
A las 3:30 tarde:  
**REVISTA PARAMOUNT**  
BESAR NO ES PECADO  
RINALDO RINALDINI  
CARAS OLVIDADAS  
KOKO Y LA LAMPARA  
A las 9:30 noche:  
**REVISTA PARAMOUNT**  
BESAR NO ES PECADO  
CARAS OLVIDADAS  
KOKO Y LA LAMPARA  
Mañana lunes, grandioso programa:  
A las 5:30 tarde y 9:30 noche:  
BUTACA, 0'30 GENERAL, 0'20  
**REVISTA PARAMOUNT**  
VIENA, LORA: VIENA, RIE  
Diversidad con ella, por Mady Christians  
¡¡Grandioso éxito!!  
LA NIETA DEL ZORRO  
La más extraordinaria película de la artista favorita del público Bebé Daniels  
**Una comedia en dos partes**  
Miércoles: LA ESCLAVA BLANCA.

**GRAN TEATRO**  
CINE MUDO  
Local ventilado y perfumado  
Hoy domingo:  
A las 3:30 tarde y 9:30 noche:  
**VESTIDO Y SIN NOVIA**  
Asunto cómico  
**ENCICLOPEDIA PATHE**  
Delmatural  
La gran producción U. F. A.  
**HAMPA**  
Jenny Jugo y Willy Fritch  
**Mariposas negras**  
Jobyna Ralston y Mae Busch  
Un drama de ambiente anudado  
PRECIOS DE VERANO  
**Trinquete Pelayo**  
Hoy, a las 5:15 tarde, se jugará un interesante partido de pelota entre los afortunados jugadores Guara, Mora II y Fuster (p.), ref. s. contra Pallero, Peris y Micalet, azules.  
A escalera cuerda 60 tantos.  
Mañana lunes, a las cuatro tarde, primer partido de desafío: Zurdo de Denia, Mora de idem, Pateva y un ferido de idem, contra Pedralva, Mora I y Carbonell, azules.  
A rebote cuerda 60 taos.  
Segundo partido: Pedro, Rodán y Sueca, rojos, contra Chela, Mora I y Fuster (p.), azules.  
A escalera cuerda 50 tantos.  
**Trinquete Levante**  
Hoy, a las 5:15 tarde, se jugará un gran partido de pelota, por los renombrados pelotaris: Lloc, II, Rodán y Juliet, ref. s. contra Pedralva, Mora I y Carbonell, azules.  
A escalera cuerda 60 tantos.

**CONFERENCIA**  
Convocados por la sección de tramoyistas, mañana lunes, a las seis de la tarde, celebrarán una reunión los profesores de orquesta, coristas, operadores de cine, acomodadores, tramoyistas y afines, en cuya reunión el secretario de la Federación Nacional de Espectáculos públicos dará una conferencia que versará sobre el funcionamiento del tribunal paritario y comisión mixta del espectáculo público y finalidades de la Federación.  
Dicho acto se verificará en el domicilio de la Unión Ferroviaria, calle Doctor Moliner.  
Se encarece la asistencia al acto.  
—El secretario, Manuel Arbás.

**Los metalúrgicos de Sagunto**  
Ayer fuimos visitados por una comisión de metalúrgicos de Sagunto, quienes nos manifestaron que venían de Madrid de gestionar cerca del ministro del Trabajo fuese revocada la orden de despidos anunciada por la Siderúrgica del Mediterráneo.  
Le hicieron presente al ministro, que los operarios que quedan trabajando piden, por medio de escrito, sean rebajados los días de trabajo semanales, para de esta forma, evitar la miseria que se cierne sobre varios centenares de familias.  
No dudamos que el Gobierno y demás autoridades se harán eco de estas justas demandas por ser muy nobles y humanas y evitará con ello posibles roaduras que a todo trance deben evitarse.  
**USE LEJIA «CANDELA».**  
Usando «NIEVINA» (crema) se consigue cutis fino y aterciopelado y evita escorcor después de afeitarse; no engrasa, se absorbe, Caja, 35 ctms. Farmacia de la Morera. Abierta todas las noches. Barcas, 13 (frente al Banco España).  
Recaudado ayer por arbitrios: Matadero general, 7.852'23. Idem del Grao, 1.744'78. Idem de Benimamet, 144'89. Estaciones sanitarias, 844'90. Por análisis y examen de substancias, 1.382'79. Por circulación rodada, 1.125. Por extraordinarios, 2.545'25. Por gasolina, 1.009'50. Por bebidas, 4.170'80. Total, 20.820'14.  
La comisión de la falla de las calles Organista Plasencia y Maes tro Vicente Lleó admite bocetos de falla hasta el día 21 del corriente, en casa del señor Roca (guarnicionero), Avenida de Peris y Valero, número 198 (frente al final de la calle de Cádiz).  
**Comité Paritario Interior de la Construcción de Valencia**  
Por real orden del ministerio de Trabajo y Previsión, han sido aprobadas las bases de trabajo para la industria de canteros y marmolistas, las cuales entrarán en vigor a partir del lunes día primero de Septiembre próximo.

**OLYMPIA** Mañana lunes  
Programa sonoro Metro Goldwyn Mayer  
REPRISÉ:  
**ORIENTE**  
La formidable creación de LON CHANEY, secundado por LUPE VELEZ y STELLE TAYLOR  
ESTRENO en su versión SONORA  
**EL REMOLQUE**  
una de las mejores producciones SONORAS de WILLIAM HAINES JOSEPHINE DUUN y RICARDO CORTEZ  
La casa MONPELAS de Paris, perfuma todos los días el salón con colonia MALACEINE.

**PLAZA DE TOROS**  
COMPANIA DE ZARZUELA  
Hoy domingo 10 de Agosto 1930, a las 10:30 noche, sensacional DEBUT de la notabilísima triple lírica  
**SELICA PÉREZ CARPIO LA VIEJECITA**  
Creación de SELICA PÉREZ CARPIO y GLORIA ALCARAZ  
**Agua, azucarillos y aguardiente**  
Por SELICA PÉREZ CARPIO y CARMEN MAIQUEZ  
El lunes, a las 10:30 noche:  
**LA REINA MORA y EL HUSAR DE LA GUARDIA**  
Por GLORIA ALCARAZ

**DURANTE EL MES DE AGOSTO**  
GRANDIOSAS REBAJAS DE PRECIOS  
Liquidamos a cualquier precio todas las existencias sobrantes de la actual temporada  
PRECIOS MAS BARATOS QUE EN FABRICA  
Para convencerse visitar la  
**CASA MIRALLES**  
CALLE SAN FERNANDO  
y comprarán más barato que nunca.

**TEATRO SERRANO**  
Empresa moderna  
Hoy, debut de la contralta de ópera  
**PALOMA ESCAMILLA**  
**La del Soto del Parral**  
Por PALOMA ESCAMILLA, BLAS LLEDO y VICENTE PALOP  
A las 10:30 noche

**Acción Republicana**  
Juventud de Fraternidad Republicana. Celebrará baile familiar hoy, a las diez de la noche.  
Círculo Republicano del Museo (calle Buriassot, 3 interior). Celebrará hoy, de diez noche a una de la madrugada, un grandioso baile extraordinario, titulado del «farol». El acto será amenizado por los profesores Los Constantes.  
Casa de la Democracia del Puerto. Celebrará baile familiar, titulado de la «ruleta», en el cual habrá grandes sorpresas para las señoritas que asistan.  
Dicho baile se celebrará esta noche.  
Casino Recreativo Camino de Algirós. Celebrará baile familiar hoy, de 22:30 a 1:30 de la madrugada.  
El Micalet. Celebrará junta general extraordinaria, continuación de la anterior, el martes, a las 9:30 de la noche, por primera convocatoria y a las diez por segunda. Siendo los asuntos a tratar de gran interés, se ruega la asistencia de los señores socios.  
Casa de la Democracia de Benimamet. Celebrará baile familiar hoy, de diez a una de la madrugada, amenizado por una participación de música.  
Círculo Unión Musical. Celebrará velada de prácticas teatrales hoy, a las diez de la noche, poniéndose en escena las obras siguientes: «Ama, ¿hía fem?», «Lanceros» y «Els novios de carrerós».

**Comercial y agrícola**  
Embarques de frutas durante la semana del 3 al 9 del actual:  
PARA LONDRES: 9.363 cajas cebollas, 5.134 cajas melones.  
PARA LIVERPOOL: 30.339 cajas cebollas, 3.485 cajas melones.  
PARA MANCHESTER: 2.450 cajas cebollas, 100 cajas melones.  
PARA HULL: 11.300 cajas cebollas, 100 cajas melones.  
PARA GLASGOW: 9.970 cajas cebollas, 1.370 cajas melones.  
PARA NEWCASTLE: 4.000 cajas cebollas, 500 cajas melones.  
PARA SOUTHAMPTON: 2.965 cajas cebollas, 2.097 cajas melones.  
PARA NORUEGA: 1.707 cajas cebollas, 573 cajas melones.  
Total semanal: 72.094 cajas cebollas, 13.359 cajas melones.  
En igual semana del año anterior se embarcaron: 65.971 cajas cebollas, 14.464 cajas melones.

**DIALOGO**  
Entre embusteros.  
—Díjen que els loros no son intelligents; pero yo tinc uno que es mes sabio que Merlin.  
—¿Que es lo que fa?  
—Me pose els pantalons planchats y no diu res; m'els pose arrugats y encomensa a chillar; RALLA, RALLA, RALLA.  
**CURACION RAPIDA**  
Venereo, Sifilis, Piel, Matriz  
Tratamientos modernos.  
Sin dolor ni dolor, aplicados con gran practica.  
**606 914**  
Curación en pocos dias de antiguas o recientes. Gota Militar  
**Purgaciones**  
Dirigirse Consultorio Clínico TELEFONO 11.595  
Calle de SAN VIOENTE, número principal (esquina de la Inglesa) 164  
diez a una y de cinco a nueve, cinco por seis. Económica, dos pesetas. Tratamientos especiales para quienes vivan fuera para que puedan curarse en sus casas

**La inglesa**  
Para comprar los mejores PRESERVATIVOS de goma, dirigirse siempre San Vicente, 164. LA INGLESA.  
Hay entrada por la escalerilla. Sucursal en Madrid: LA IDEA Jardines, 24.  
**La inglesa**  
Para comprar los mejores PRESERVATIVOS de goma, dirigirse siempre San Vicente, 164. LA INGLESA.  
Hay entrada por la escalerilla. Sucursal en Madrid: LA IDEA Jardines, 24.

**Republicanos**  
Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Via Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.  
**Republicanos**  
Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Via Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.

**Deportes**  
Futbol  
**CAMPO DE ALGIROS**  
**Levante (R.)—C. D. Rayo**  
Hoy, a las cinco en punto de la tarde, tendrá lugar este encuentro, que promete ser interesante, ya que este partido es revancha para el Levante, por haber sido vencido por el C. D. Rayo el pasado domingo. El Levante vendrá reforzado con jugadores del primer equipo, y el Rayo presentará todos los mejores elementos de que dispone.  
La entrada para presenciar dicho encuentro, será por donativo.  
**CAMPO DEL BURJASOT**  
Con motivo de las fiestas que en esta población se celebrarán en breve, el Burjasot F. C. ha organizado varios acontecimientos futbolísticos con los equipos de más valía de la región valenciana, cuyos partidos se darán a conocer al público por medio de la Prensa.  
En primer lugar contendrá el equipo reserva del Valencia F. C. y el primer equipo completo del Burjasot, el cual presentará a varios nuevos elementos en que cuenta para el próximo campeonato. Dicho partido tendrá lugar hoy, a las cinco en punto de la tarde.

**Motorismo**  
**El circuito Venta Cabrera**  
Hoy domingo, como ya hemos anunciado a nuestros lectores, se celebrará el II Circuito Venta Cabrera, organizado por el Moto Club Valenciano y patrocinado por el Ayuntamiento de esta capital.  
Para esta magna prueba, que promete ser una de las principales que se han celebrado hasta la fecha en España, se cuenta con la inscripción de los siguientes corredores:  
Luis Moróder, Alabau, Espí, Roda, Riera, Roig hermanos, Silvestre, Irazusta (campeón en el I Circuito), Carmona (segundo clasificado en el I Circuito), Simó (constructor de las motocicletas nacionales Simó), y el formidable equipo Secot, en el que figura en cabeza el campeón nacional Vicente Nau.

**Ciclismo**  
**VELODROMO VALLEJO**  
Esta tarde a las cinco tendrá lugar en el velódromo Vallejo la más formidable reunión ciclista de cuantas se han celebrado por entrenadores a moto.  
Anteriormente al gran premio de España se celebrarán otras dos importantes carreras ciclistas: una de velocidad por series, y otra por sprints.  
La entrada general valdrá una peseta y 150 la preferencia.  
Hoy, de once a una, se despacharán entradas y localidades en el local del Gimnástico y de esta hora en adelante en las taquillas del campo.

**Acción Republicana**  
Centro Instructivo de Unión Republicana del distrito de la Misericordia. Celebrará hoy junta general extraordinaria, a las tres por primera convocatoria y a las tres y media por segunda, para tratar el asunto del local social.  
Se ruega la asistencia de todos los socios de este centro, por tratarse de un asunto de suma trascendencia para esta entidad.—La directiva.  
Centro Republicano El Ideal, de Buriassot. Vacante la plaza de conserje por renuncia del que la desempeñaba, se saca a concurso desde esta fecha hasta el día 20 del actual, a las doce de la noche. Plazo para presentar proposiciones en la secretaría de la sociedad, donde estará expuesto el pliego de condiciones.—La directiva.  
Alcira.—En vista de las anormales circunstancias por que atraviesa el país y por causas ajenas a la voluntad del Comité, se aplaza la Asamblea del Partido republicano de Alcira hasta nueva orden.  
Alcira y Agosto de 1930.—El Comité.

**Acción Republicana**  
Hojalateros de taller y obras.—Habiéndose concedido la reapertura de nuestro Sindicato y por consiguiente necesitando constituir las comisiones Técnica y Administrativa, como asimismo marcar nuestra orientación, se os convocamos a todos los operarios y aprendices, socios y no socios, a la asamblea general que se celebrará el jueves día 14, a las seis y media de la tarde, en la Casa del Pueblo, confiando en que acudiréis todos, demostrando de este modo que estáis dispuestos a luchar por las mejoras, moral y material de las que tan necesitado está el oficio.—La comisión organizadora.  
Asociación de Engastadores y Grabadores.—Se convoca a todos los engastadores y grabadores de los engastadores o no a la Valencia, pertenecían o no a la sociedad de Jóveros y similares de taller y establecidos, a junta general para tratar de la constitución de la sociedad y nombrar junta directiva, para el martes, a las siete de la tarde.—La comisión organizadora.

**Sucesos**  
**Muere una niña por haber ingerido polvos insecticidas. — Accidente del trabajo. — Muerte repentina. — Cafés. — Mujer atropellada.**  
En el juzgado del Grao se dio cuenta ayer mañana del fallecimiento de una niña que había ingerido hace algunos días cierta cantidad de polvos insecticidas.  
El juez don Juan Espinosa, con su oficial don Bautista Doménech y médico forense, se ha trasladado a la tercera traviesa de la calle de Martí Grajales, número 22, piso primero, instruyendo diligencias y ordenando la conducción del cadáver al depósito, para practicarle la autopsia.  
Según parece, la niña fallecida, Josefina Martínez Pedro, de 16 meses, llegó de París con sus padres, con objeto de pasar las fiestas alojándose en la referida casa.  
Como antes dijimos, hace unos días, sacando algunas prendas de ropa de uno de los baúles que componían el equipaje del matrimonio, rodó por el suelo inadvertidamente la cajita que contenía los polvos insecticidas.  
Indudablemente la niña debió encontrarla y jugando se la llevó a la boca, produciéndose la intoxicación que le ha causado la muerte.  
Picando carne en una máquina Antonio Pérez García, de 13 años, en una tocinería propiedad de su padre, situada en la calle de San Jaime, número 4, bajo, se causó tan graves lesiones en la mano derecha que en la Casa de Socorro del Museo hubo necesidad de amputársela.  
Pronóstico grave.  
Ayer, a las 6:30 de la mañana, cerca de la escalera principal del Puerto, sita junto a la Estación Marítima, fué encontrado desvanecido en el suelo un sujeto, al parecer marinerío.  
Una pareja de guardias de Seguridad, números 110, Eustasio Sánchez, y 84, José Aracil, recogieron al accidentado, trasladándolo a la Casa de Socorro del Puerto, donde el médico de guardia sólo pudo certificar su defunción a consecuencia de un ataque agudo de hemoptisis.  
Algunos parientes del difunto se personaron en la Casa de Socorro, identificándolo.  
Se trató de un marinerío llamado Miguel Morales Luna, de 32 años, soltero, domiciliado en la calle de José Benillure, 50, bajo.  
El cadáver ha sido conducido al depósito del Cementerio, donde hoy se le practicará la autopsia.  
La autoridad judicial ha instruido las correspondientes diligencias sumariales.

**Gobierno civil**  
**Los obreros de Sagunto**  
Los señores Sánchez Arboleda y delegado regional del Trabajo visitaron ayer al Gobernador civil con objeto de ocuparse del parforzo de la Siderúrgica de Sagunto, en la que hay más de 400 obreros sin trabajo, estando la forma de colocar a estos obreros mientras duren las obras en los Altos Hornos.  
**Viaje del Gobernador**  
Hoy marchará en auto a Madrid el Gobernador civil de la provincia señor Amado, para conferenciar con el ministro de la Gobernación sobre asuntos relativos a Valencia.  
Desde Madrid se trasladará a Astorga, en donde pasará unos 15 días de veraneo, y antes de regresar a Valencia es muy posible pase unos días en un pueblo de la provincia de Alicante.  
Durante su ausencia se encargará del Gobierno el secretario señor Afán de Rivera.

**Republicanos**  
Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Via Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.  
**La inglesa**  
Para comprar los mejores PRESERVATIVOS de goma, dirigirse siempre San Vicente, 164. LA INGLESA.  
Hay entrada por la escalerilla. Sucursal en Madrid: LA IDEA Jardines, 24.

**Republicanos**  
Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Via Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.

**Republicanos**  
Para comer bien y económico, en el restorán de la Casa de la Democracia, Gran Via Germanías, 22. Tranvías 8, 7 y 6. Cocina variadísima y selecta. Helados exquisitos. Es el restorán donde deben comer los republicanos.

**Noticias**  
Hoy domingo celebrarán verbenas los falleros de la plaza Lope de Vega, en la plaza Redonda, de diez y media a una y media de la madrugada.  
Como de costumbre, habrá regalos y obsequios para todas las señoritas que asistan.  
**USE LEJIA «CANDELA».**  
Usando «NIEVINA» (crema) se consigue cutis fino y aterciopelado y evita escorcor después de afeitarse; no engrasa, se absorbe, Caja, 35 ctms. Farmacia de la Morera. Abierta todas las noches. Barcas, 13 (frente al Banco España).  
Recaudado ayer por arbitrios: Matadero general, 7.852'23. Idem del Grao, 1.744'78. Idem de Benimamet, 144'89. Estaciones sanitarias, 844'90. Por análisis y examen de substancias, 1.382'79. Por circulación rodada, 1.125. Por extraordinarios, 2.545'25. Por gasolina, 1.009'50. Por bebidas, 4.170'80. Total, 20.820'14.  
La comisión de la falla de las calles Organista Plasencia y Maestro Vicente Lleó admite bocetos de falla hasta el día 21 del corriente, en casa del señor Roca (guarnicionero), Avenida de Peris y Valero, número 198 (frente al final de la calle de Cádiz).

**Comité Paritario Interior de la Construcción de Valencia**  
Por real orden del ministerio de Trabajo y Previsión, han sido aprobadas las bases de trabajo para la industria de canteros y marmolistas, las cuales entrarán en vigor a partir del lunes día primero de Septiembre próximo.

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24

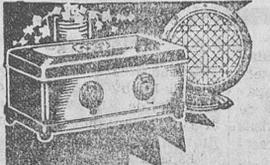
**Noticias**  
Hoy domingo celebrarán verbenas los falleros de la plaza Lope de Vega, en la plaza Redonda, de diez y media a una y media de la madrugada.  
Como de costumbre, habrá regalos y obsequios para todas las señoritas que asistan.  
**USE LEJIA «CANDELA».**  
Usando «NIEVINA» (crema) se consigue cutis fino y aterciopelado y evita escorcor después de afeitarse; no engrasa, se absorbe, Caja, 35 ctms. Farmacia de la Morera. Abierta todas las noches. Barcas, 13 (frente al Banco España).  
Recaudado ayer por arbitrios: Matadero general, 7.852'23. Idem del Grao, 1.744'78. Idem de Benimamet, 144'89. Estaciones sanitarias, 844'90. Por análisis y examen de substancias, 1.382'79. Por circulación rodada, 1.125. Por extraordinarios, 2.545'25. Por gasolina, 1.009'50. Por bebidas, 4.170'80. Total, 20.820'14.  
La comisión de la falla de las calles Organista Plasencia y Maes tro Vicente Lleó admite bocetos de falla hasta el día 21 del corriente, en casa del señor Roca (guarnicionero), Avenida de Peris y Valero, número 198 (frente al final de la calle de Cádiz).

**Comité Paritario Interior de la Construcción de Valencia**  
Por real orden del ministerio de Trabajo y Previsión, han sido aprobadas las bases de trabajo para la industria de canteros y marmolistas, las cuales entrarán en vigor a partir del lunes día primero de Septiembre próximo.

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24

**Sea Vd. exigente cuando compre un aparato de radio. Únicamente el mejor le dará satisfacción completa. Decídase por un ATWATER KENT RADIO**  
AUTO ELECTRICIDAD  
Calle SolvaZorra, 29 - Valencia  
Barridos: Madrid, Sevilla, Bilbao, Alicante  
Jardines, 24



# Madrid, Provincias y Extranjero

## Unos comentarios del "Heraldo" muy oportunos acerca de los cambios

«Heraldo de Madrid» comenta un documento que han elevado a los poderes públicos la Unión General de Comerciantes, patronos e Industriales de Madrid acerca del problema de los cambios, documento en el que, además de las conclusiones de carácter técnico, se concede gran margen a las medidas puramente políticas.

Dice «Heraldo» que eso demuestra que los daños que afectan a España necesitan remedio político. En estas clases que ahora se manifiestan, antes preñada la famosa frase «Más administración y menos política» que ahora tratan de revivir los reaccionarios y amigos de la dictadura, más o menos encubiertos; pero una experiencia de siete años ha llevado a tales clases al convencimiento de que es inútil prescindir de la política en materias esencialmente políticas, y que los elementos que dicen no querer política, en realidad lo que desean es política, pero que aleje todas las intervenciones del pueblo.

La famosa distinción entre problemas reales, concretos, substanciales y problemas políticos generales o abstractos, es completamente artificiosa, a tal punto que ahondando un poco en los primeros se verá que están íntima e indistinguiblemente ligados con las ideas políticas generales.

Así un régimen de publicidad es inexcusable en un Estado moderno, si no quiere que reinen las mayores arbitrariedades.

## El problema de las subsistencias se agrava

El concejal Fulgencio de Miguel ha presentado en el Ayuntamiento de Madrid una proposición en la que se interesa del Municipio llame la atención del Gobierno sobre la elevación que han sufrido los artículos de primera necesidad en la última semana.

El aceite ha subido cinco pesetas arroba, los azúcares un 50 por 100, la patata un 75 y también han sufrido alza los garbanzos.

En la proposición se razona que a su juicio no hay motivo para tales encarecimientos, que los que se debidos a la ambición desmedida de productores, acaparadores y mayoristas en perjuicio del consumidor.

## El transporte de cadáveres en Madrid

En la sesión de la comisión municipal de Beneficencia y Sanidad, se trató hoy de la reorganización de los servicios de beneficencia municipal para satisfacer las necesidades del pueblo de Madrid y ponerle más en relación con las grandes cantidades que invierte el Ayuntamiento en estas atenciones.

## El catálogo monumental

El presidente del Consejo firmó en Santander la disposición relativa a la necesidad urgente de proceder a la formación y publicación del catálogo monumental de las riquezas arqueológicas y artísticas que figuraron en el Palacio Nacional de la Exposición de Barcelona, tanto internacional como nacional.

La disposición es muy razonada. El Gobierno justifica su intervención para formar el citado catálogo sin inmiscuirse por ahora en resolver las diferencias existentes entre los comités ejecutivos de la Exposición, en sus dos caracteres nacional e internacional.

El ministro de Instrucción conferenció telefónicamente con el señor Mainer, presidente del Comité de la Exposición Nacional y con el director del Museo Histórico de Barcelona.

El señor Tormo facilitó también a los periodistas la referencia de la parte dispositiva de esta real orden.

## La "Gaceta"

Contiene las siguientes disposiciones: Gracia y Justicia.—Nombrando con sujeción a lo dispuesto en el artículo 303 de la ley hipotecaria, para el Registro de la Propiedad de Gandesa, de segunda clase, a don Joaquín Viola Lapuerta, que servía el de Aoziz.

Gobernación.—Disponiendo que la leprosería de Pontilles figure entre las instituciones sanitarias subvencionadas por el Estado.

## Sangro a Santander

El ministro de Trabajo ha marchado a Santander con objeto de pasar el sábado y el domingo con su familia.

Regresará el lunes.

## Opiniones y comentarios sobre el problema del cambio

El colaborador financiero de «A B C» que firma con las iniciales S. L. T. y cuyos últimos artículos han sido muy comentados, publica hoy otro ocupándose de la baja de la peseta y del empréstito oro.

Dice que la libra sigue valiendo próximamente 44 pesetas. «El Gobierno en sus manifestaciones diarias, habla de tranquilidad quizá por considerar que ésta consiste en la carencia de actos políticos y en la disminución aparente de conflictos sociales.

La realidad es otra. La perturbación existe. La depreciación de la peseta influye directamente en los precios y en los salarios y este fenómeno que se presenta con movimiento acelerado es una de las mayores perturbaciones que pueden ocurrir en un país.

En mi opinión en esto tiene bastante culpa el monopolio de Petróleos.

La mezcla de gasolina, alcohol, benzol, etc., ha de hacerla la compañía explotadora del monopolio. Será el único modo de imponer dichas mezclas a los consumidores y éstos así no se marcharán al extranjero a por petróleo.»

No es precisa la sustitución del paramento externo de la casa del cuartel del Alcázar, por una imitación de la desaparecida muralla medieval, pudiéndose autorizar con carácter de arquitectura avilesa del siglo XVIII la brecha abierta para el portal del nuevo ingreso en la calle de Cendra.

Dispone que en el rectángulo entre el muro y la poterna y el llamado cuartel, pueda proponer el Ayuntamiento alguna construcción que no oculte el adarbe y la vista interior de la torre.

## Los ministros que regresan

El lunes regresarán a Madrid los ministros de Fomento, Trabajo y Economía.

## Corrida nocturna

En la plaza de Toros de Tetuán se celebró esta noche una corrida con lleno completo.

Se lidiaron dos becerros de Manuel Blanco por la cuadrilla de Charlot, Chamorro y el hombre gordo. Fueron muy aplaudidos.

En lidia ordinaria tres novillos, también de Blanco, para Avellana, Emeterio Arreva y Martín Bilbao.

El primer novillo resultó bravo. El Avellanó toró con valentía, hizo faena adornada con pases de todas marcas. Mató de media estocada superior y recibió un palotazo en la ingle al estrecharse.

(Ovación, oreja y vuelta.) Los otros dos novillos fueron mansos y los despacharon con gran valentía Arreva y Bilbao.

## Detención de un timador

El día 6 de Agosto, en Vigo, dos sujetos timaron a Purificación Alonso 35.500 pesetas.

La policía de dicha población informó a la dirección de Seguridad que encargó el asunto a la brigada de investigación criminal, cuyo jefe detuvo hoy a un individuo que se declaró autor del timo.

## Una protesta

Ciudad Real.—Una comisión de la Alianza Republicana de Almodiadel visitó al gobernador protestando de la enajenación de una dehesa de aprovechamiento comunal en la subasta que celebrará el Ayuntamiento.

Este acuerdo municipal fué sin conocimiento de los vecinos que consideran lesionados sus intereses con esta venta.

## La encuesta de «El Pueblo Manchego»

Ciudad Real.—En la encuesta de «El Pueblo Manchego» dice el director de «La Voz de Cantabria», de Santander, don José del Río:

«España no es preponderantemente monárquica ni republicana. En el océano de la indiferencia del país hay unos islotes con tempestades. Son los pequeños núcleos republicanos y monárquicos.

No creo que tenga importancia que haga o no elecciones el general Berenguer.

Unas elecciones como las que probablemente hará, si las hace, sólo pueden acentuar el desprestigio del actual régimen.»

## Pasaportes falsos

San Sebastián.—Han sido detenidos en Irún 60 portugueses que pretendían entrar en España con pasaportes falsos que los suministraron agencias clandestinas de Hendaya.

## El sumario de Serrán, reconstituido

El juzgado que interviene en la reconstitución del sumario de Serrán, continúa los trabajos, que están muy adelantados, hasta el punto de que van a finalizar.

Se elogia la actividad del juez señor Alarcón y del secretario señor Sánchez, que han conseguido reconstituir el sumario en quince días, cuando los técnicos creían que la labor sería de más de mes y medio o dos meses.

El individuo detenido ayer por la policía por supuesta complicidad en la desaparición del sumario, ha sido puesto en libertad por no encontrarse cargo alguno contra él.

A última hora de la tarde acudió al juzgado de guardia el comisario señor Maqueda, conferenciando con el juez señor Alarcón.

## El derribo del paredón de Avila

Por el ministerio de Instrucción se ha firmado una disposición relativa al derribo del paredón de Avila.

Dispone que no puede derribarse el resto del muro en un ángulo recto enclavado a la izquierda de la puerta del Alcázar, ni la muralla paralela al mismo, no pudiendo edificarse entre ambos paredones con objeto de poder apreciar el interior de los notables torneos de la puerta del Alcázar.

No podrá procederse a jardinar severamente en ese espacio.

A continuación volvieron al puerto y almorzaron en los balcones.

El general Berenguer almorzó en el balandro de la duquesa de Fernán Núñez.

El general Berenguer marchará el lunes a Madrid, deteniéndose todo ese día en Cerdilla, para llegar a la corte el martes y presidir el Consejo que se celebrará dicho día.

El subsecretario de la Presidencia manifestó a los periodistas que había conferenciado con el ministro de la Gobernación.

Según comunicó el general Marzo, reinaba tranquilidad en toda la Península.

El martes anunció que habría Consejo de ministros.

Llegó el ministro de Fomento.

El señor La Cierva anunció que llegaría en su autogiro alrededor de las cinco de la tarde, procedente de Biarritz.

Pidió que se le tuviese todo preparado para el aterrizaje.

## Banquete

La Coruña.—Asistiendo el ministro de Economía se celebró anoche banquete en honor de los marinos de los buques de guerra surtos en el puerto.

El alcalde agradeció la visita de los buques.

Le contestó el almirante agraciado las atenciones.

El señor Wais ensalzó a la marina, honra de la nación española.

Luego hubo baile en el teatro Rosalía de Castro.

## Los sastres andaluces

Sevilla.—En Septiembre se celebrará la primera asamblea regional de sastrería de Andalucía.

Habrán también un concurso regional de aprendices, concediéndose diversos premios.

## Una protesta

Ciudad Real.—Una comisión de la Alianza Republicana de Almodiadel visitó al gobernador protestando de la enajenación de una dehesa de aprovechamiento comunal en la subasta que celebrará el Ayuntamiento.

Este acuerdo municipal fué sin conocimiento de los vecinos que consideran lesionados sus intereses con esta venta.

## La encuesta de «El Pueblo Manchego»

Ciudad Real.—En la encuesta de «El Pueblo Manchego» dice el director de «La Voz de Cantabria», de Santander, don José del Río:

## A Valencia

Esta noche sale para Valencia el secretario particular del ministro de Fomento, don José de la Peña, porque su madre se encuentra enferma de algún cuidado en la ciudad del Turia.

## El veraneo oficial

La firma.—El Consejo del maries.—El autogiro La Cierva

Santander.—El jefe del Gobierno despachó esta mañana con don Alfonso.

Al salir de palacio manifestó a los periodistas que había puesto a la firma los siguientes decretos:

Ejército.—Nombrando director de la Escuela de Estudios Superiores al general de brigada don José Sánchez Ocaña.

Disponiendo que el intendente de división en situación de primera reserva, don Aurelio Monrabal, pase a la segunda reserva por edad.

Instrucción.—Nombrando caballero de la orden de Alfonso XII a don José Bielsa.

Hacienda.—Nombrando interventor de la Caja Central a don Emilio Muñoz.

Don Alfonso y el presidente del Consejo presenciaron esta mañana las regatas de balanderos.

Después desembarcaron y asistieron a la Fiesta de la Flor, recorriendo algunos puestos de venta.

A continuación volvieron al puerto y almorzaron en los balcones.

El general Berenguer almorzó en el balandro de la duquesa de Fernán Núñez.

El general Berenguer marchará el lunes a Madrid, deteniéndose todo ese día en Cerdilla, para llegar a la corte el martes y presidir el Consejo que se celebrará dicho día.

El subsecretario de la Presidencia manifestó a los periodistas que había conferenciado con el ministro de la Gobernación.

Según comunicó el general Marzo, reinaba tranquilidad en toda la Península.

El martes anunció que habría Consejo de ministros.

Llegó el ministro de Fomento.

El señor La Cierva anunció que llegaría en su autogiro alrededor de las cinco de la tarde, procedente de Biarritz.

Pidió que se le tuviese todo preparado para el aterrizaje.

## Banquete

La Coruña.—Asistiendo el ministro de Economía se celebró anoche banquete en honor de los marinos de los buques de guerra surtos en el puerto.

El alcalde agradeció la visita de los buques.

Le contestó el almirante agraciado las atenciones.

El señor Wais ensalzó a la marina, honra de la nación española.

Luego hubo baile en el teatro Rosalía de Castro.

## Los sastres andaluces

Sevilla.—En Septiembre se celebrará la primera asamblea regional de sastrería de Andalucía.

Habrán también un concurso regional de aprendices, concediéndose diversos premios.

## Una protesta

Ciudad Real.—Una comisión de la Alianza Republicana de Almodiadel visitó al gobernador protestando de la enajenación de una dehesa de aprovechamiento comunal en la subasta que celebrará el Ayuntamiento.

## Agresiones

Córdoba.—En la plaza de San Antonio riñeron Antonio Moyano, de ocho.

Este último causó a su contrario una herida grave en el vientre con una navaja y desapareció.

Bilbao.—La guardia civil de Elguero detuvo al obrero José Tristán que agredió a su compañero de trabajo Luis Arriba, hiriéndolo grave.

Todo un hombrecito Ferrol.—En la ría de Puente-deume se cayó al agua el niño José Martín.

Otro niño de 13 años, llamado Emilio Díaz, que presencié el suceso desde el muelle, se arrojó al agua y exponiendo su vida por la fuerte corriente, logró salvar a José.

Emilio es ya la segunda vez que salva a un semejante, por lo que se piensa pedir la cruz de Beneficencia para el valeroso muchacho.

## Aeropello

Pontevedra.—En la carretera de Boe un automóvil atropelló a Miguel Borrueja, que falleció.

## Muerto por sus convencios

Pontevedra.—Ha fallecido en el Hospital el vecino José Castro, herido en Silleiro por varios convencios.

## Disgusto en Avila

Avila.—Al conocerse la disposición negando el derrumbamiento del paredón del alcázar, se produjo profundo disgusto en la población.

El alcalde dirigió telegramas de protesta a Berenguer y ministro de la Gobernación.

## Ante las probables elecciones.

Bilbao.—Horacio Echevarrieta ha publicado unas declaraciones en el periódico «La Tarde» sobre las reivindicaciones del país vasco.

Dice que aunque hace tiempo que se halla alejado de la política, esto no implica abandono de sus deberes ciudadanos.

Cres llegado el momento de reanudar las gestiones de los parlamentarios vascos de 1917. El momento es de gran interés y hay que poner gran cuidado en la elección de representantes vascos para el futuro Parlamento.

## Incendio

Zaragoza.—En Villaluenga se incendió la casa propiedad de Víctor Vázquez, que quedó destruida; propagándose el fuego a una sastrería que quedó también destruida.

Las pérdidas son considerables.

## El director de Seguridad

Salamanca.—A las cuatro de la tarde llegó el director de Seguridad en visita de inspección.

Marchó después con dirección a Huesca.

## Los cursos de verano

Pamplona.—Procedentes de Jaca llegaron 70 profesores y alumnos del curso de verano.

Fueron recibidos por el comité de Turismo, que celebró una recepción en su honor.

## Premio a la constancia

Algeciras.—La Asamblea general de la Cruz Roja acordó conceder la medalla de la Constancia al doctor Ventura Morón, que lleva 22 años ocupando la presidencia de esta junta local de la Cruz Roja.

## Prueba de natación

Vigo.—Mañana se celebrará un concurso internacional de natación, que consiste en atravesar la bahía.

Se han inscrito para la prueba nadadores españoles, portugueses, alemanes, suecos e ingleses.

En los círculos deportivos se espera con ansiedad el resultado del combate de boxeo que en Valencia celebran esta noche para el campeonato de España, Cañoto y Martínez de Alfara.

## Desfalcador encarcelado

Ceuta.—El desfalcador venezolano Villanueva, que se hallaba incomunicado en uno de los calabozos del cuartel del rey, ha sido conducido al campamento de Rifrién, donde ha ingresado en un calabozo a disposición del juzgado de París.

## Entrega de un donativo

Córdoba.—Una comisión de chófers visitó al gobernador civil para entregarle 2.600 pesetas, producto de la fiesta taurina organizada por el gremio a beneficio de los damnificados por los terremotos.

## Muerto en rña

Zaragoza.—En las proximidades de Puebla de Híjar riñeron dos grupos de obreros de la Compañía Azucarera allí establecida.

Al acudir la guardia civil huieron. Los guardias recogieron a Salvador Moreno Hernández, que tenía heridas gravísimas. Falleció al llegar a su domicilio.

Luego se detuvo a Tomás Estrada Sierra, de 17 años, que se confesó autor de la muerte de Salvador. Manifestó se la produjo con una tijera de 15 centímetros.

El motivo, según el detenido, fue que Salvador golpeó a un hermano suyo.

El muerto era persona ejemplar; tenía recogidos doce sobrinos educándolos y atendiéndolos como hijos. Es mecánico de la Azucarera.

## Anuncio de huelga

Bilbao.—Los obreros tranviarios asociados a la Unión General de Trabajadores han acordado anunciar la huelga oficialmente para el día 17, que coincide con la primera corrida de toros de la feria bibal.

El gobernador y el comité paritario intervienen para resolver el conflicto.

## Una conferencia de Marcelino Domingo

Málaga.—Mañana llegará Marcelino Domingo, quien dará una conferencia sobre el tema «Política y economía».

## A Madrid

Algeciras.—En el correo de Ceuta llegó el jefe de la circunscripción, Federico Caballero. Marchó a Madrid.

## Para suprimir los «oleazos»

Bilbao.—El alcalde ha dictado un bando regulando el funcionamiento de altavoces, gramófonos y gramolas, en vista de las repetidas quejas del vecindario.

## Habilitando pabellones

Sevilla.—En uno de los pabellones cedidos por los Estados Unidos a la comisión liquidadora del Certamen se establecerá un cinematógrafo.

El otro se derruirá por falta de condiciones de aprovechamiento. El representante de Guinea ha ofrecido al alcalde el pabellón colonial.

## Cataluña

### Suceso que sigue en el misterio

El juez instructor del sumario por el asesinato del jefe de la guardia urbana señor Florit, recibió la visita de un inspector de policía, al que en unión de varios agentes le encargó la captura de un individuo sospechoso de ser autor del hecho.

Accompañado por dicho agente fué puesto a disposición del juzgado un señor elegantemente vestido, que después de declarar ampliamente ante el juez quedó en libertad por no aparecer cargo alguno contra él.

Desvanecida esta pista, el crimen queda otra vez sumido en la mayor confusión.

## Robos

Practicando un boquete por la parte del piso superior han penetrado ladrones esta mañana en el almacén de tejidos de los señores Torres y Segura.

Los ladrones se han llevado una importante cantidad de metálico y géneros por valor de una respetable cantidad.

En la calle de Vilá y Vilá unos individuos atracaron a una señora alemana, que momentáneamente se había reunido con ellos.

Después de golpearla en diferentes partes del cuerpo la sustrajeron 200 pesetas que llevaba en un bolso.

Los autores del hecho no han sido capturados.

## Información arancelaria

La Comisión Arancelaria de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación ha estudiado el asunto referente a los efectos producidos por las tarifas arancelarias. Afirma que la subida de los derechos de nuestra divisa ha sido objeto de una repercusión en la importación nacional.

Añade que si esta actitud de los países exportadores persiste, se notarán más aún en los intereses de España.

En breve se reunirá una ponencia que ha de contestar a las consultas sobre varios extremos relacionados con las tarifas arancelarias.

## Los obreros de Mataró

Continúa estacionado el conflicto obrero de las fábricas de Mataró, por demanda de los obreros de aumento de salario.

En dicho conflicto interviene el delegado superior del Trabajo de Cataluña, que ha convocado a varias reuniones a patronos y obreros para conseguir una aproximación.

Se están estudiando las tarifas de los salarios máximos con relación a los solicitados, a fin de conseguir una aproximación entre éstos y los que ofrecen los patronos.

## De la Audiencia

Ha sido sobreseída la causa que se instruyó contra Manuel Solay y otro, acusados de haber colocado banderas separatistas en diversos puntos de Reus.

## Rovira y Virgili comenta el discurso de Marcelino Domingo

El periódico «La Nau» publica en su editorial un artículo de Rovira y Virgili.

Habla del discurso de Marcelino Domingo sobre la retirada de su partido para las próximas elecciones.

Afirma que no son momentos oportunos para el retraimiento de los partidos.

Añade, en demostración de su aserto, que la Lliga, que teme el frío golpe de los republicanos, resultaría beneficiada con el retraimiento de los izquierdas.

Termina diciendo que si el Gobierno acude a los resortes electorales extraordinarios, o no permitiría que las elecciones se celebraran dentro de las garantías constitucionales, entonces sería llegado el caso del retraimiento de los partidos y de la retirada de los concejales y diputados provinciales.

## Guardias insultados

Se ha dado cuenta al juzgado de guardia de que una pareja del Cuerpo de Seguridad ha sido insultada esta mañana y amenazada de obra en la calle de San Francisco, por un súbdito alemán que se hallaba cobijado en el quicio de una puerta de la mencionada vía.

## Extranjero

### Un empréstito para obras municipales

Santiago de Chile.—La comisión de finanzas de la Cámara de los diputados ha tomado en consideración el proyecto de emisión de un empréstito por valor de pesos 1.740.000 para obras municipales en la ciudad de Viña del Mar.

Dicho empréstito será contratado en el extranjero.

### Daños en las plantaciones de café

Río Janeiro.—Las recientes heladas han causado la ruina de 6.000.000 de cafetos en el Estado de Sao Paulo.

Al mismo tiempo los pedriscos últimos han causado daños de importancia en las plantaciones de café próximas a las ciudades de Sorocaba, Taquaratinga y Viradouro.

### Después de una catástrofe



# Grandioso éxito de la Casa Conejos

Con las rebajas de todos los artículos por fin de temporada  
Demostración clara de la verdad de nuestro anuncio es que cada día vendemos más y más barato

## NOTA DE PRECIOS DE ALGUNOS ARTICULOS

TOALLAS RUSAS desde pesetas... 0'10	MANTELERIAS comida novedad desde ptas... 6'75	CRESPON SEDA de 350 pesetas metro, a... 2'50	ETAMINES novedad de 175 pesetas metro, a... 0'25
SERVILLETAS REFRESCO desde pesetas... 0'10	CAMISAS bordadas opal imperio, desde ptas... 1'75	CRESPON SEDA de 6 pesetas metro, a... 4'50	ETAMINES novedad de 250 pesetas metro, a... 1'25
TRES PAÑUELOS por pesetas... 0'10	PIEZAS OPAL de cinco metros, a pesetas... 4'25	CRESPON SEDA de 8 pesetas metro, a... 6	ETAMINES novedad de 350 pesetas metro, a... 2
CORTES COLCHON CANONIGO desde pesetas... 7	SABANAS CANONIGO superiores desde ptas... 6	CRESPON SEDA de 12 pesetas metro, a... 7	CRETINAS novedad de 150 pesetas metro, a... 9'95
TRAPOS GAMUZA desde pesetas... 0'25	CORTES TRAJE lavable de caballero, a ptas... 11'75	CRESPON SEDA de 15 pesetas metro, a... 9	ENORMES rebajas en Georgettes, Crep satin, Popelines, Percales, Céfiros, Sedas lavables, Mantoncitos seda.
JUEGOS CAMA matrimonio, bordados, desde ptas... 13'50	CORTES TRAJE lavable de caballero, a ptas... 16'50	CRESPON SEDA de 20 pesetas metro, a... 12	

# Venta de retales CASA CONEJOS

La que más barato vende SAN VICENTE, 4 VALENCIA

## EN REQUENA

### Brillante inauguración del Centro Republicano

Con singular importancia podemos realizar el acto celebrado el pasado jueves en Requena, ya que todo el distrito se asoció a la entusiasta inauguración del nuevo Centro Republicano, que continúa triunfalmente la gloriosa tradición liberal de la ciudad de Requena. Trasládase desde Valencia los señores García Ribes, Carreres, García Torres, Pérez Mangano, Calatayud y Llorca, junto con gran número de correligionarios que quisieron patentizar con su presencia la alta significación del acto que se iba a celebrar.

En Requena, la entusiasta y diligente directiva del Centro Republicano desvió en atenciones para con los forasteros, que tras descansar brevemente en el amplio local social, trasladáronse al hotel, donde fueron obsequiados con una cena. Durante la misma demostró franca cordialidad. Presidió el acto el presidente de la Comisión Reorganizadora del Partido, don Joaquín García Ribes.

Terminada la cena trasladáronse los comensales al teatro de la localidad, que estaba atestado de público.

Levantado el telón, los oradores que ocupaban el escenario, junto con la directiva, fueron acogidos con una calurosa ovación. Con breves y sentidas palabras el presidente señor Irazo destacó la importancia y significación del acto que se iba a celebrar, ante la crítica situación de nuestra patria y las circunstancias que ensombrecen su porvenir. Terminó otorgando la palabra a nuestro compañero José Llorca.

Comienza demostrando la función de la juventud universitaria que, forjada durante la dictadura, ha tenido dos generaciones puestas: la de la adversidad, de rebelde y digna actitud contra la dictadura y que tomó a Unamuno por guía para la liberación de su patria; y otra, la de los cuocos juveniles que, nacidos en el favor, sostuvieron una Universidad a lo Callejo para cotizar mercedes del dictador.

La juventud dice—debe ser audaz y generosidad para que pueda sentir la hora trágica de España en la que los marionetas del ruedo ibérico son la triste realidad de la patria. Trae la visión de las tierras en barbecho de Castilla, de los páramos grises del Duero y de las deshechas tupidas andaluzas que sólo sirven de pasto a reses y venados mientras los hombres padecen hambre.

Después sintetiza toda la historia de los Austrias y Borbones y aborda la actual situación del régimen completamente en desastre, por la serie de catástrofes que sufrimos en los últimos cincuenta años. Acaba exhortando al pueblo a que cumpla su obligación

#### REVISADO POR LA CENSURA

Sigue a continuación el doctor Calatayud, que nos habla del continuo traer el nombre de Costa por los doctrinarios de la revolución, sin pensar que Costa fué un político de realidades, al que se le hizo fracasar por un burdo instinto de conservación de los de arriba y una estúpida y cobarde mansedumbre de los de abajo. Entoca el problema económico de España que el partido republicano aborda con eficaces estructuraciones de la riqueza nacional; desde el problema de la tierra hasta el de la asistencia pública, con su amplia organización de instituciones que protejan la vejez, los orfelinatos, la sanidad. Pero todos estos en el sentido de hacerse, no a marchamo ni a tipo de cuartel

como ocurre en el presente, sino por medio de las pensiones personales que den al individuo las máximas garantías de comodidad, atención y respeto. Termina resaltando la angustiosa situación de las escuelas, que son, con su lacra, el fundamento del caciquismo, carroña de la vitalidad de la patria.

Gran ovación premia la intervención del doctor Calatayud.

El señor Pérez Mangano ocupa la tribuna en medio de resonante ovación. Este ilustre hijo del distrito recuerda, en vibrante tono, el abolengo liberal del pueblo de Requena que, si ayer estaba bajo este significado, hoy es esencialmente republicano porque únicamente d'etal manera se puede ser liberal en España. El alto principio que rige a Inglaterra, goza de una monarquía que reina y gobierna y que respeta los derechos del pueblo. Aquellas monarquías que siguen ruta distinta se sitúan al margen de su propia legalidad y justifican las ansias de República del pueblo. Con emocionada frase profesa su ideal republicano ante el distrito de sus amores, diciendo que así lo hacía porque seguía el ejemplo de sus abuelos que lucharon contra las hordas carlistas, lo mismo que hoy luchan los hijos de Requena contra la dictadura y el absolutismo. Analiza la obra de la dictadura y añade que en medio de las desdichas de que hizo objeto a España, avivó el legítimo sentimiento liberal que pide a voz en grito unas Cortes que en estos momentos no pueden ser más que convencionales justiciera que liquide las culpas del régimen.

Grandes y delirantes aplausos. Avanza a la tribuna don Gerardo Carreres. Sus primeras palabras son de elogio para la ciudad de Requena, que siempre alentó el espíritu liberal, aun en los momentos críticos de la agobiante dictadura, no permitiendo que se alzara ningún retoño de la U. P., Requena abatido el poder de la U. P., Requena da el significativo paso de abrir un nuevo Centro Republicano, que es lo mismo que hacer presente la responsabilidad del actual régimen. Alude al caso de que los hijos de Ossorio, Sánchez Guerra, Maura y otros se sitúan frente a la monarquía. Toca también, pues, a los que siempre blasonaron de liberales, y su limpia tradición a ello les mueve, se decian prontamente republicanos, ya que si no los votos de nuestros correligionarios no podrán otorgarse en estos momentos de máxima responsabilidad a un indeciso. Continúa relatando las figuras ideológicas del campo monárquico, especialmente la de ese Albifana que se ha transformado en fascista del régimen que no puede sostenerse a pesar de las bravatas de sus genizaros. Con un canto al retorno del Maestro de la Democracia y creador del sentimiento republicano valenciano, Blasco Ibañez, termina su peroración el señor Carreres en medio de unánime y estruendosa ovación.

A continuación ocupa la tribuna el señor García Torres. Sus primeras palabras son de saludo a las señoras y con tal motivo explica la función que la mujer desempeña en la familia. Explica el concepto del matrimonio, según los presentes prejuicios que ligan a el hombre y la mujer a una relación tiránica inclusive. Deriva hacia la cuestión religiosa, especial mente en lo que se refiere a las órdenes monásticas que a espaldas del concordato perturban la vida social y política de España, atacando principalmente la intangibilidad de la escuela que plena-

## CICLISTAS

No admito competencia



Venderé tan barato como el que más. Inmóvil y surtido en accesorios de superior calidad, nada de saldos ni calidades segundas. El mayor surtido en faros. Reparaciones a cargo de mecánicos muy competentes, a precios reducidos.

La casa de los accesorios, Don Juan de Austria, 9 (frente al teatro Apolo, ROL)

Puede usted ser chófer por 50 pesetas

si visita la Academia de Francisco Hueso, quien en pocas lecciones hará de usted un perfecto conductor. Lecciones especiales para señoras y clases completas de mecánica.

ALMIRANTE CADARSO, NUMERO 20, VALENCIA.

## Consultorio Médico

Matriz—Piel—Secretas  
Visita... 3 ptas.

SIFILIS—605 y 914

PURGACIONES

Antiguas y recientes  
Orquitis, Gotas al litar, Chancros, Bubones, Impotencia, etcétera

PIEL

Herpes, Eczemas, Sarna, Escrofulismo, Pelada y Verrugas, etc.

MATRIZ

Reconocimiento de embarazadas. Asistencia a partos. Flujo, Llagas, Ulceras

Electricidad médica

TRATAMIENTO ESPECIAL

PARA FORASTEROS

Gabinetes reservados.

DE 11 A UNA Y DE 5 A 9

Calle de Quevedo, 27, 1

## Enfermos de los ojos

Curación rápida y perfecta. Tratamiento especial de las GRANULACIONES (tracoma) y sus consecuencias. OPERATORIA OCULAR

Electricidad galvánica y farádica. Alta frecuencia.

Luz Violeta y Roja (Neón). Masaje vibratorio, etc.

Corrección de los defectos de agudeza visual.

REFLEXIOTERAPIA nasal.

(Procedimiento del doctor Asuero.)

(Consulta, de once a una y de cuatro a seis.)

DOCTOR BERDUN, calle de Alfredo Calderón, 3, frente al buzón de Correos.

## Muebles - Ganga

de todas clases, a precios casi regalados; cama matrimonio con tableros fantasía, sommier y mesita de noche

100 pesetas; armario con luna biselada, 140. San Vicente, 138, bajo.

## APOPLEJIA (Parálisis) - PARALISIS

Angina de pecho. Vejez prematura. Demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis e Hipertensión

Se curan de un modo perfecto, y saludable, en un tiempo por completo tomando

## RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades son: falta de tacto, hormigueos, vahidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol.

Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

VENTA EN VALENCIA: J. Rubió, Mercado, 2 y 3; A. Gamir, S. Fernando, 34 y principales farmacias de España, Portugal y América.



## Perdida

Se ruega a la persona que se haya encontrado un billete que iba envuelto en un papel de seda y encerrado en una cajita de aluminio, con un billete de 25 pesetas, que se perdió el día 1.º del corriente, en la calle de Vicente Daudó, en el cruce con la del Conde de Trénon, con motivo del número 1 con un automóvil, lo devuelva a Pilar Cordeilat, sala de pago número 5, en el Hospital Provincial, donde se la gratificará.

Quíteselo usted de la cabeza y lévelo a INNOVATION que allí se lo dejarán como nuevo.

Jorge Juan, 22 (frente al Mercado Colón)

## Canarios

Jairos PALOMOS y PAJAROS DE TODAS CLASES

TAPINERIA, 8 y 10 (junto a Santa Catalina)

## RADIO

La televisión, es un hecho

El problema de la televisión eléctrica es, desde hace algunos meses, una preocupación para los técnicos de la radio. Unos tratan de discutirlo en forma puramente

lin, habiendo instalado en la estación radiodifusora de Voxhaus, un estudio dedicado a la televisión. Se preparan igualmente a ir a París para efectuar demostraciones de su sistema, el primero, hasta ahora, que ha permitido las transmisiones de televisión propiamente dicha, esto es, de personas y escenas animadas.

El sistema preconizado por Baird ingeniero escocés establecido en Londres, permite a todo aficionado a la T. S. H. que disponga de un buen receptor y amplificador, la

## Auditorium

Invito a usted para que oiga esta maravilla en Radio Gramófono. Baste decir que es producto de la R. C. A.

GUZMAN -- Pi y Margall, 35

te teórica, prescindiendo de los resultados obtenidos hasta el día y demostrando, según sus preferencias personales, la posibilidad o imposibilidad de la cosa... Otros, más modestos, se limitan a estudiar los resultados, ateniéndose a los

visión directa, en un aparato receptor de muy sencilla construcción, todo cuanto en aquel instante sucede delante del «ojo eléctrico» del transmisor instalado en el estudio. No se trata, por tanto, ni de la retransmisión de imágenes transparentes ni de radiodifusión de películas cinematográficas, sino de la inmediata reproducción a la distancia, de los hechos mismos.

De esto puede deducirse que la televisión, propiamente dicha, es, pues, al radiocinema lo que la ra-



clodifusió) acústica inmediata con el micrófono es a la de un disco fonográfico. Una y otra son métodos preciosos, pero esencialmente diferentes, de comunicación a distancia.

Consistorial. En ellas se consignarán los siguientes extremos:  
a) Presupuesto total y por unidad del mobiliario y demás enseres.  
b) Plazo de entrega de los objetos que comprende la propuesta; y  
c) Dibujos, tanto a lápiz como en color, que se estimen necesarios por los optantes al concurso, para la mejor comprensión de sus propuestas.

Deberá acompañarse resguardo justificativo de haber ingresado en la Caja municipal, la cantidad de quinientas (500) pesetas, en concepto de depósito provisional. Las proposiciones, así como los dibujos, irán contenidas en pliegos cerrados, en cuyo reverso se indicará: «Proposición para optar al suministro del mobiliario necesario para el nuevo despacho del señor Alcalde», y serán entregadas en el negociado de Subastas y concursos, durante las horas de once a trece, los días hábiles que resulten dentro del plazo de admisión de ofertas. Se hace constar por el presente que no será admitida ninguna proposición que fuere presentada finalizado que haya sido el plazo.

Los licitadores quedan en libertad de presentar en sus propuestas el número de muebles que estimen necesarios para la habitación objeto del concurso.

El precio del mobiliario con el tapizado correspondiente, del que se presentarán diversas muestras, de las que será elegida en su día por la delegación de la Alcaldía, la que ha de servir para el citado tapizado de los muebles objeto de la proposición, no podrá exceder en su totalidad de catorce mil pesetas (14.000 ptas.).

La dependencia a que se refiere este concurso, podrá ser visitada por los señores optantes al mismo, desde el día en que aparezca en la Prensa local el oportuno anuncio.

Los concursantes, aceptan como única jurisdicción, la de los tribunales de esta ciudad.

La delegación de la Alcaldía podrá pedir los informes que estime oportunos y proponer la adjudicación provisional del suministro del mobiliario a la Alcaldía, quien resolverá la adjudicación definitiva.

El concurso, quedará resuelto en el plazo de un mes, contado a partir de la fecha de terminación del que se fijó para la presentación de las ofertas.

Los gastos derivados de la inserción del presente anuncio en la Prensa local, serán de cuenta del o de los adjudicatarios.

Cualquier antecedente que pueda interesar a los proponentes, se facilitará en la sección de Fomento, negociado de Expropiaciones, los días hábiles comprendidos dentro del plazo de presentación de ofertas y durante las horas de once a trece.

Valencia 9 Agosto de 1930.—El Alcalde.

## Consejeros

A. E. G. Ibérica de Electricidad S. A.

Lauria, 7, Valencia

## Ayuntamiento

Concurso voluntario entre industriales con establecimiento abierto en Valencia, dedicados a la construcción de muebles, para el suministro de los necesarios para el salón despacho de la Alcaldía.

Se anuncia concurso, entre fabricantes de muebles, con establecimiento abierto en Valencia, para dotar del mobiliario necesario a la nueva dependencia de la Casa Consistorial, denominada Despacho del señor Alcalde, y recayente a la plaza de Emilio Castellar.

Durante el plazo de quince días, contados a partir del siguiente al de la publicación del presente anuncio en la Prensa local, se admitirán proposiciones para optar al mismo.

Las proposiciones, irán dirigidas al señor delegado de la Alcaldía en la adquisición de mobiliario y demás enseres necesarios para las nuevas dependencias de la Casa

Valencia 4 de Agosto de 1930.—El Alcalde.

Valencia 8 de Agosto de 1930.—El Alcalde.

